Templiner KURSTADT Journal

Auflage: 12.500 Exemplare

www.templiner-kurstadt-journal.de

24. Jahrgang

TEMPLIN THERMALSOLEHEILBAD

STADT-MAUER-FEST TEMPLIN

Wissen, was los ist...
...für Templiner und Gäste

TKJ | Ausgabe 258 | 19. November 2026

Kostenlose Verteilung an Haushalte in Templin und den Ortsteilen



Weitere Programmdetails auf Seite: 16 & 17

MKC | November 2026

MULTIKULTURELLES CENTRUM Ttemplin

KINO | KULTUR | GALERIE

19 DO 15:00 **Alte Liebe**
Drama 2026 - D 2026 - FSK: 6 J. (110 Min.)
Regie: Andreas Dresen

17:00 **Mumbo Jumbo**
Animation/Abenteuer - DK 2026
FSK: 0 J. (83 Min.)
Regie: K. Kiilerich, S. M. Buhl
Kino für alle 5 €

19:30 **Sinn und Sinnlichkeit**
Romanze/Historie - GB/USA 2026
FSK: 6 J. (132 Min.) Regie: Georgia Oakley

20 FR 14:30 **Mumbo Jumbo**
Animation/Abenteuer - DK 2026
FSK: 0 J. (83 Min.) Regie: K. Kiilerich, S. M. Buhl

16:30 **Sinn und Sinnlichkeit**
Romanze/Historie - GB/USA 2026
FSK: 6 J. (132 Min.) Regie: Georgia Oakley

19:30 **Alte Liebe**
Drama 2026 - D 2026 - FSK: 6 J. (110 Min.)
Regie: Andreas Dresen

21 SA 19:00 **Uwe Kolbergs Songwriter-Circle**

22 SO 15:00 **Mumbo Jumbo**
Animation/Abenteuer - DK 2026
FSK: 0 J. (83 Min.)
Regie: K. Kiilerich, S. M. Buhl

17:00 **La Graciosa - Kanarische Träume**
Dokumentation - D 2026
FSK: 0 J. (115 Min.)
Regie: K. Kaper, D. Szuszies
Europäischer Kinotag

18:30 **Frisch zubereitetes spanisches Tapas mit Fleisch, Fisch oder vegetarisch -› Separat buchbar**

19:30 **La Bola Negra**
Drama - E/F 2026 - FSK: 12 J. (160 Min.)
Regie: Javier Calvo, Javier Ambrossi

23 MO 15:00 **Mumbo Jumbo**
Animation/Abenteuer - DK 2026
FSK: 0 J. (83 Min.) Regie: K. Kiilerich, S. M. Buhl

17:00 **Die andere Seite**
Abenteuer/Thriller - D/A 2026
FSK: 12 J. (106 Min.)
Regie: Mariko Minoguchi
Film des Monats

19:30 **Alte Liebe**
Drama 2026 - D 2026 - FSK: 6 J. (110 Min.)
Regie: Andreas Dresen

25 MI 08:30 + 10:15 **Kindertheater: Tischlein deck Dich - Theater Handgemenge**
(beide Vorstellungen bereits ausverkauft)

26 DO 15:00 **Coyote vs. ACME**
Abenteuer/Animation - USA 2026
FSK: 6 J. (99 Min.) Regie: Dave Green

17:00 **Mein neues altes ich - Eine Reise in das Mysterium der Menopause**
Doku - DK/D/N 2026
FSK: 12 J. (77 Min.) Regie: L. Unmack Kjeldsen
Film mit Gespräch
Im Anschluss Filmgespräch „Taboo-Talk“ mit Sandra Baron und Tina Holmes

20:00 **Der perfekte Urlaub**
Komödie - D 2026 - FSK: 12 J. (117 Min.)
Regie: Bora Dagtekin

27 FR 15:00 **Coyote vs. ACME**
Abenteuer/Animation - USA 2026
FSK: 6 J. (99 Min.) Regie: Dave Green

17:00 **Der perfekte Urlaub**
Komödie - D 2026 - FSK: 12 J. (117 Min.)
Regie: Bora Dagtekin

19:30 **Heimsuchung - Eine Jahrhundertgeschichte**
Drama/Historie - D/F 2026
FSK: 12 J. (121 Min.) Regie: Volker Schlöndorff

28 SA 14:00 **Eröffnung Verkaufsausstellung: Weihnachtskunstspaß - Freche Engel und flotte Sternchen sowie Weihnachtskunstmarkt** - weihnachtliche Klaviermusik mit Johannes Schaten, Glühwein und Feuerschale

29 SO 15:00 **Coyote vs. ACME**
Abenteuer/Animation - USA 2026
FSK: 6 J. (99 Min.) Regie: Dave Green

17:00 **Heimsuchung - Eine Jahrhundertgeschichte**
Drama/Historie - D/F 2026
FSK: 12 J. (121 Min.) Regie: Volker Schlöndorff

19:30 **Der perfekte Urlaub**
Komödie - D 2026 - FSK: 12 J. (117 Min.)
Regie: Bora Dagtekin

30 MO 15:00 **Coyote vs. ACME**
Abenteuer/Animation - USA 2026
FSK: 6 J. (99 Min.) Regie: Dave Green

17:00 **Der perfekte Urlaub**
Komödie - D 2026 - FSK: 12 J. (117 Min.)
Regie: Bora Dagtekin

19:30 **Heimsuchung - Eine Jahrhundertgeschichte**
Drama/Historie - D/F 2026
FSK: 12 J. (121 Min.) Regie: Volker Schlöndorff

02 MI 09:00 **Plitsch Platsch forever!**
Kinder-/Jugendfilm - CH 2026
FSK: 0 J. (87 Min.) Regie: Natascha Beller
Filmernst*

11:00 **Wild Foxes**
Drama/Sport - F 2026
FSK: 12 J. (94 Min.) Regie: Valéry Carnoy
Filmernst*

19:00 **Überraschungsfilm**
FSK: 12 J. (185 Min.)
Secret Film Club

* Film läuft nur nach Gruppenanmeldung!
Kurzfristige Änderung des Filmprogramms möglich. Nähere Infos zeitnah auf unserer Website.

Impressum
Multikulturelles Centrum Templin e.V.
Prenzlauer Allee 6,17268 Templin

Büro und Verwaltung
Tel.: 03987 53130, info@mkc-templin.de

Foyer-Galerie, Café und Kartenverkauf
Mo, Do, Fr, Sa, So, 14:30 - 20:00 Uhr
Telefon 03987 551063

Info, Vorverkaufsstellen, Karten, Gutscheine
www.mkc-templin.de

Multikulturelles Centrum Templin e.V.


20 JAHRE
2006 2026
EL DORADO
TEMPLIN
SALOON
WESTERN FEELING
MEETS
PARTY FEELING!
PHOTO STUDIO
Ü30
PARTY
28.11.26
KARTENVORVERKAUF
8 €
ABENDKASSE
10 €
EINLASS 19 UHR | ENDE 2 UHR
VORVERKAUFSSTELLEN:
1. Kiosk+
Post Lotto Tabak
Dargersdorfer Straße 19
17268 Templin
2. Kiosk+
Hermes Lotto Tabak
Lychener Straße 4
17268 Templin
3. Kiosk+
Post Lotto Drogerie
Füsteneberger Straße 1
17279 Lychen
4. Gesundheitsengel
Zehdenick
Grünstraße 13
16792 Zehdenick
P&D LIVE
REGGAE & ROCKBAHI
PRASHI ★ DULASHI
Kiosk+
PARTY DJ
Bork
Shuttle Klaus
0152 28 515 139
RIECK
Beschriftungen
EL DORADO TEMPLIN ★ WESTERN FEELING MEETS PARTY FEELING ★ Ü30



Auto-Damm OHG
Vietmannsdorfer Str. 7 • 17268
https://www.autodamm.de



Gute Nachrichten für die Uckermark:

Fördermittel für Unternehmen werden auf 60 Millionen Euro verdoppelt

Uckermark. Mehr Unterstützung für kleine und mittlere Unternehmen: Die verfügbaren Mittel der JTF-Unternehmensförderung Uckermark steigen von 30 auf 60 Millionen Euro. Damit erhalten Unternehmen in der Region zusätzliche Möglichkeiten, Investitionen umzusetzen und den wirtschaftlichen Strukturwandel aktiv mitzugestalten.



Die Uckermark steht vor besonderen Herausforderungen beim Wandel hin zu einer klimaneutralen Wirtschaft. Um diesen Transformationsprozess zu unterstützen und die regionale Wirtschaft nachhaltig zu stärken, fördert das Land Brandenburg mit der JTF-Unternehmensförderung gezielt kleine und mittlere Unternehmen (KMU).

Nun gibt es erfreuliche Neuigkeiten: Mit der genehmigten Änderung des EFRE/JTF-Programms Brandenburg können die für die Unternehmensförderung in der Uckermark zur Verfügung stehenden europäischen Fördermittel von bisher 30 Millionen Euro auf insgesamt 60 Millionen Euro verdoppelt werden.

Damit wird auf die hohe Nachfrage aus der regionalen Wirtschaft reagiert und der finanzielle Spielraum für weitere Investitionen deutlich erweitert.

Hohe Nachfrage zeigt Bedeutung der Förderung

Wie gut das Förderangebot von den Unternehmen angenommen wird, zeigen die aktuellen Zahlen: Bis zum 29. Oktober 2026 wurden insgesamt 284 Anträge eingereicht. Davon entfallen 274 Anträge auf produktive Investitionen. Bereits 188 Anträge konnten bewilligt werden.

Die beantragte Fördersumme beläuft sich auf insgesamt 53,9 Millionen Euro. Dahinter steht ein geplantes Investitionsvolumen von rund 96 Millionen Euro. Bewilligt wurden bislang Fördermittel in Höhe von 29,4 Millionen Euro, die Investitionen von rund 45 Millionen Euro ermöglichen. Davon wurden bereits 8,5 Millionen Euro an die Unternehmen ausgezahlt.

Förderung erreicht die gesamte Uckermark

Die Förderung entfaltet ihre Wirkung in unterschiedlichen Branchen und in allen Teilen des Landkreises. Unternehmen unter anderem aus dem Baugewerbe, dem verarbeitenden Gewerbe und der Gastronomie profitieren von den Fördermöglichkeiten.

Auch die regionale Verteilung der Anträge verdeutlicht die breite Wirkung des Programms. Besonders viele Anträge kommen aus Schwedt/Oder (47), Angermünde (31), Prenzlau (28) und Templin (28).

Mit der Verdopplung der Fördermittel auf 60 Millionen Euro wird ein wichtiges Signal für die Zukunftsfähigkeit des Wirtschaftsstandortes Uckermark gesetzt. Die zusätzlichen Mittel eröffnen weiteren kleinen und mittleren Unternehmen die Chance, in ihre Betriebe zu investieren, ihre Wettbewerbsfähigkeit zu stärken und den wirtschaftlichen Wandel in der Region aktiv mitzugestalten.

Wohnmobile

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 · www.wm-aw.de Fa.

IMPRESSUM

Redaktion:
Media, Grafik + Druck
Kantstraße 4, 17268 Templin
Tel.: 03987 202870
Media, Grafik + Druck ist ein Unternehmen der HEGGEMANNMEDIEN GmbH.

Redakteure:
Detlef Hoffmann (verantwortlich)
I. Falke (fa)
S. Wonitzki(S.W.)
D. Menzel (D.M.)
U. Werner (UW)
redaktion@templiner-kurstadt-journal.de

Satz und Druck:
Media, Grafik + Druck
Kantstraße 4, 17268 Templin
Tel. 03987 202870 · Fax 202875
templin@media-grafik-druck.de

Anzeigen:
Detlef Hoffmann (verantwortlich)
anzeigen@templiner-kurstadt-journal.de

Verlag:
HEGGEMANNMEDIEN GmbH
Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe
Geschäftführender Gesellschafter:
Heinz Gerog Heggemann
Sitz der Gesellschaft: Bad Lippspringe
Registergericht: AG Paderborn,
HRB 14064
St.-Nr.: 339/5820/2829

Druckauflage: 12.500 Exemplare

Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste 12/26.

Das Reproduzieren von Anzeigen ist nicht gestattet. Für eingereichte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Haftung. Postzustellung außerhalb unseres Verbreitungsgebietes: 15,- € halbjährlich



Die 259. Ausgabe erscheint am:
Donnerstag, 17. Dezember 2026
Redaktionsschluss ist am 09.12.2026

Sollten Sie kein TKJ erhalten haben, rufen Sie die
03987 200150 an
und bitten um Nachlieferung.

Bequem Online lesen -
keine Ausgabe mehr verpassen!
Bestellen Sie noch heute das TKJ absolut kostenfrei:
abo.templiner-kurstadt-journal.de

VOLLER GENUSS
zum Jahresschluss

Termine & Angebote im
Weinberg 19
Café & Vinothek



Der CARE NOUVEAU ist der spanische „Primeur" – der erste Rotwein des Jahres. Frische Garnacha und Tempranillo verbinden sich zu einer herrlich fruchtbetonten, unkomplizierten Cuvée. Erhältlich nur so lange der Vorrat reicht!

FROHE WEIHNACHTEN



Mehr als 20.000 Eier wurden dieses Jahr von uns schon gebraten, gekocht, in Kuchenteig gerührt und zu Eiersalat verarbeitet. Ein herzliches Dankeschön an die zahlreichen Gäste und fleißigen Hühner!

FÜRSTENFASS GLÜHWEIN WEISS

NEU



Erzeugerabfüllung aus Hohenlohe für Liebhaber hochwertiger Glühweine. Ab Dezember 1 l für nur 4,99 €!

PRÄSENTE FÜR PRIVAT- UND GESCHÄFTSKUNDEN



Dank unseres Lieferanten-Netzwerks können wir Geschenke auch für Firmenkunden in höherer Stückzahl ordern. Jetzt von Sommelière Silke Sojka beraten lassen!

Gerne packen wir auch **individuelle Präsente**, z. B. mit einer Flasche Wein und regionalen Produkten. Das benötigt etwas Vorbereitung und Zeit. Bestellen Sie bitte so schnell wie möglich vor und holen Sie Ihr(e) Präsent(e) zum Wunschtermin ab.

JETZT BEI UNS! WINTER-SPRITZ



Ein Drink, der den Winter strahlen lässt: Mit dem Geschmack roter Früchte und einem Hauch Zimt perfekt für die Adventszeit. Auch als alkoholfreie Variante!

CONNOR & RILEY



Für alle, die Spaß ernst nehmen. Der neue Whisky-Likör liefert Easy Drinking mit Charakter und schmeckt pur, auf Eis oder gemixt. Ausdrucksstark, vanillig und einfach verdammt gutem Caramelgeschmack.

WEINBERG 19
Café & Vinothek

Weinbergstraße 19 · 17268 Templin
Telefon 03987 439837
info@weinberg19.de
www.weinberg19.de

19. November 2026
VERKAUFSSTART CARE NOUVEAU
Auch bei uns glasweise im Ausschank.

1. bis 24. Dezember 2026
ADVENTSKALENDER
Wir packen wieder kleine Geschenke – wer zuerst für mind. 30 Euro einkauft, darf eines mitnehmen!

2. Dezember 2026 · 10 bis 16 Uhr
„Tag der Gaumenfreude"
Verkosten Sie regional produzierte Feinkost, wie Käse, Wurst, Aufstriche und Schokolade. Oder unsere Wein-Empfehlungen für die festliche Jahreszeit.

7. bis 13. Dezember 2026
„DANKESCHÖN"-WOCHE
Danke für Ihre Treue! Für Ihren Einkauf ab 50 Euro erhalten Sie eine Flasche Wein dazu!

5. März 2027 · 18.30 bis 21.30 Uhr
WEINVERKOSTUNG
„FEINHERB BIS EDELSÜSS"
Geselliger Abend mit Verkostung lieblicher Weine, inklusive Fingerfood. Teilnahme 49 Euro pro Person. Bitte reservieren Sie vorab!

Unser Weinberg19-Team wünscht Ihnen eine friedliche Weihnachtszeit und ein gesundes neues Jahr!

Öffnungszeiten an Weihnachten und zum Jahreswechsel

24.12.	8 bis 12 Uhr
25. + 26.12.	geschlossen
27. – 30.12.	8 bis 18 Uhr
31.12.	8 bis 16 Uhr
1.1.2027	10 bis 18 Uhr

WHATSAPP-KANAL ABONNIEREN UND NICHTS MEHR VERPASSEN!

Ein bisschen wie Früher ist gewollt

F. S. Wäsche- und Reinigungsservice verwöhnt alle Kunden



Templin (fa). Keiner wünscht es sich und doch passiert es. Irgendein Krankheitsteufel bringt uns außer Gefecht und zwar so sehr, dass wir nicht mehr in der Lage sind irgend etwas zu tun. Die Wäscheberge wachsen, keiner macht sauber und wir haben keine Hilfe. Doch! Der Templiner F.S. Wäsche- und Reinigungsservice kann hier einspringen. Die freundlichen Mitarbeiter holen die Wäsche jeglicher Art ab, bringen sie frisch gewaschen auch wieder zurück und auf Wunsch auch die Wohnung auf Vordermann. Das ist gut zu wissen. Man weiß ja nie. Es ist noch ein bisschen wie früher, wenn man das Domizil in der Vietmannsdorfer Straße 4 betritt. Drei große Waschmaschinen und zwei Trockner summen verträglich vor sich hin. Und das geht so den ganzen Tag.

Eingespieltes Team

Die Mitarbeiterinnen Krisztina Takacs und Claudia Marks sind hier abwechselnd für alles, was die Wäsche betrifft, verantwortlich. Jede hat ihr Spezialgebiet. Vom Arbeiten an der Mangel, über eine bestimmte Fleckenentfernung, Falt- und Legetechnik bis hin zum Prüfen der Motorradkleidung, die seit dem 02.11.26 in der F.S. Wäscherei angenommen und gereinigt wird. Bei über 20 Waschprogrammen kann man nicht alles allein im Kopf behalten.

Claudia Marks ist neben der Wäscherei auch noch für die Änderungsschneiderei und für die Sattlerarbeiten verantwortlich. Zusammen ergänzen sich die Damen zu einem eingespielten Team, was die Kundinnen und Kunden merken und zu schätzen wissen. Auch wird immer öfter nach Praktikumsplätzen gefragt, wo der Chef gern unterstützen möchte. Was daraus wird, steht auf einem anderen Blatt Papier. Es hat Jeder und Jede eine Chance verdient.

24 Stunden am Tag

Gerade holt Krisztina Takacs die frisch gewaschenen Bademäntel für die NaturThermeTemplin aus dem Trockner. Sie sind noch ganz warm und kuschelig. Genauso wie die silbergrauen Handtücher die sie dann akkurat zusammenlegt. „Ein Programm dauert eine Stunde“, erklärt sie. Bei drei Maschinen sind das 24 Stunden am Tag und etwa zweieinhalb Tonnen im Monat. Für einen privaten Haushalt kaum vorstellbar. Gewaschen wird hier alles. Für private und geschäftliche Kunden geht das Spektrum von der Oberbekleidung über die Alltagswäsche als Angebot für alleinstehende und ältere Menschen bis hin zu gewerblicher Bett- und Tischwäsche oder wie gesagt Handtücher und Bademäntel für die Therme





Fachfrau: Mitarbeiterin Krisztina Takacs weiß genau wie waschen geht



Kuschelig: Die Bademäntel für die Therme sind fertig

als Beispiel. Das es hier noch ein wenig wie früher aussieht kommt nicht von Ungefähr. „Ich lege Wert auf Tradition um möglichst verschiedene Berufe zu erhalten“, erzählt Geschäftsführer Florian Sadowski. Dem Neuuckermärker mit Berliner Wurzeln sei der persönliche Kontakt zu seinen Kunden besonders wichtig. Höflichkeit, Freude und der Respekt voreinander sollte dabei nicht vergessen werden.

„Es läuft ganz gut mit der Wäscherei im zweiten Jahr“, sagt er so ganz nebenbei. Denn eigentlich ist sie sein zweites Standbein. Der Grund dafür sei der Reinigungsservice, den er vor vier Jahren gegründet hat. Mit seinen zwölf MitarbeiterInnen übernimmt er unter anderen die Komplettbetreuung von Ferienhäusern, den Hausmeister- und Wäscheservice und -verleih für Geschäfts- und private Kunden.

Abends der Letzte

Florian Sadowski ist morgens der Erste und abends der Letzte der im kleinen Büro im Obergeschoss des Hauses den Stecker zieht. Wenn er manchmal zu viele Ideen im Kopf hat bremst ihn schon mal seine gute Seele des Hauses und Partnerin Daniela Makohl die hier die Hosen im Büro anhat und sich beispielsweise um die Buchhaltung oder sämtliche Planung kümmert. „Sie ist die Theorie und ich bin die Praxis“, sagt der Chef über seine rechte Hand. Was zeichnet sein Geschäft aus? „Die Kunden schätzen unsere Spontanität“, verrät Florian Sadowski. Gerade in der Ferienhausbetreuung sei nicht immer alles planbar. Es sei auch von Vorteil, dass es in seinem Betrieb nur einen Ansprechpartner gibt, nämlich ihn selber.

Auch Änderungsschneiderei und Sattlerei

Ich beiße mich immer wieder an der Wäscherei fest, weil ich gar nicht wusste, dass es so etwas Wichtiges in der Region gibt. Wie lange muss ich denn auf meine Wäsche warten bis sie fertig ist will ich wissen. Es gibt drei Kategorien: Normal (drei bis vier Tage), Express (24 Stunden) und super Express in zwei Stunden am gleichen Tag. Der Express-Service sei besonders wichtig für Feriengäste mit Kindern. Der Chef reagiere einfach nur auf die Nachfragen. 70 Prozent seiner Kunden sind gewerblich und der Rest privat. Dazu gehören unter anderen Sportvereine oder Freizeiteinrichtungen. Zum erweiterten Angebot gehört auch der Verleih von hochwertiger Hotelbettwäsche und Handtüchern. Florian Sadowski freut sich über ein erfolgreiches Jahr und dankt seinen Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen. Ihre Treue zahlt sich aus. **Ab sofort erhalten alle Gewerbekunden & Betreiber von Ferienunterkünften und private Stammkunden dauerhaft zehn Prozent Preisnachlass für verschiedene Angebote**.

Öffnungszeiten:
Montag von 08.00 bis 12.00 Uhr,
Dienstag von 08.00 bis 14.00,
Mittwoch geschlossen,
Donnerstag von 8.00 bis 11.00 und 14.00 bis 18.00,
Freitag von 08.00 bis 13.00 Uhr.

Kontakt: 03987 3670454 und
www.f-s-waescherei-uckermark.de.

F.S. Wäscherei & Reinigungsservice
SAUBER. FRISCH. ZUVERLÄSSIG.

Für alle, die auf Qualität fahren!

MOTORRAD-BEKLEIDUNG
sauber & gepflegt

Wir reinigen und pflegen Ihre Motorradkleidung – für mehr Sicherheit, Komfort und lange Lebensdauer.

Leder & Textil – professionell gereinigt.

JETZT AUCH MIT SATTLEREI!

REINIGUNG
VON MOTORRADBEKLEIDUNG

- Lederbekleidung (inkl. Imprägnierung & Pflege)
- Textilbekleidung (auch mit Membranen)
- Helme & Handschuhe
- (Geruchsentfernung & Hygienereinigung)

SATTLEREI
REPARATUR & PFLEGE

- Reparaturen an Lederbekleidung, Taschen und Lederteilen
- Austausch von Reißverschlüssen und Verschlüssen
- Aufarbeitung von Sitzbänken, Taschen und Lederteilen
- Lederpflege & -schutz



Schutz und Pflege für Ihre Ausrüstung.



Leder hat Charakter – wir erhalten ihn.

F.S. Wäscherei & Reinigungsservice Templin
Vietmannsdorfer Str. 4
17268 Templin

Telefon: +49 3987 3670454
WhatsApp: +49 1575 1142979
E-Mail: fs.waescherei.templin@gmail.com
Messenger: F.S. Wäscherei & Reinigungsservice Templin

Ihr Spezialist für Sauberkeit, Pflege und Werterhalt.

F.S. Wäscherei & Reinigungsservice TEMPLIN

Jugendfeuerwehr erlebt 24 Stunden Berufsfeuerwehr hautnah – DRK unterstützt bei Großübung





Am 24. Oktober 2026 fand der diesjährige Jugendfeuerwehrtag statt. Die Jugendfeuerwehren aus Templin und Prenzlau stellten sich dabei einer besonderen Herausforderung: einem 24-Stunden-Berufsfeuerwehrtag. Einen ganzen Tag lang hieß es für die jungen Feuerwehrleute, den Alltag einer Berufsfeuerwehr kennenzulernen, verschiedene Einsatzszenarien zu bewältigen und den Ernstfall möglichst realitätsnah zu üben.

Ein besonderes Highlight war eine groß angelegte Übung auf dem Gelände der UVG Templin. Simuliert wurde ein Kellerbrand, bei dem insgesamt sieben Personen als vermisst galten. Die Jugendlichen mussten unter möglichst realistischen Bedingungen vorgehen, die Lage erkunden und die vermissten Personen retten. Dabei waren Teamarbeit, schnelles Handeln und ein kühler Kopf gefragt.

Unterstützung erhielten die Jugendfeuerwehren auch aus der Partnerstadt Bad Lippspringe, deren Jugendfeuerwehr ebenfalls vor Ort war. Für die medizinische Absicherung und Unterstützung sorgten die Wasserwacht Templin mit ihrer Sanitätsbereitschaft. Das Zelt des Sanitätsgerätewagens wurde aufgebaut und die sanitätsdienstliche Betreuung während der Übung sichergestellt. Im Rahmen des Übungsgeschehens wurde Erste Hilfe geleistet und die Jugendlichen bei der medizinischen Versorgung unterstützt.

Besonders schön war dabei, dass auch die Mitglieder der Jugendfeuerwehren selbst aktiv in unsere Erste-Hilfe-Maßnahmen eingebunden wurden. Mit großem Interesse und Engagement nutzten sie die Gelegenheit, ihre Kenntnisse zu erweitern, neue Handgriffe kennenzulernen und praktische Erfahrungen zu sammeln. Auch von ihrer Seite kam viel Dankbarkeit für die Möglichkeit, sich in diesem Bereich weiterzuentwickeln und Neues dazuzulernen.

Der Jugendfeuerwehrtag zeigte einmal mehr, wie wichtig die Zusammenarbeit der verschiedenen Hilfsorganisationen ist. Feuerwehr, DRK und Wasserwacht arbeiten Hand in Hand, um im Ernstfall bestmöglich helfen zu können. Gleichzeitig bot der Tag den Jugendlichen eine wertvolle Gelegenheit, Verantwortung zu übernehmen, ihre Fähigkeiten zu stärken und einen Einblick in die vielseitigen Aufgaben der Einsatzkräfte zu erhalten.

Ein herzliches Dankeschön gilt allen Beteiligten, Organisatoren und Unterstützern, die diesen besonderen Tag möglich gemacht haben. Gemeinsam sind wir stark – für unsere Region und für die Menschen, die unsere Hilfe brauchen!

Deutsches Rotes Kreuz
Kreisverband Uckermark West/Oberbarnim e.V.

BAUSTOFFE Templin

QUALITÄT. SERVICE. REGIONAL.

Starke Baustoffe für Ihre Projekte!

Baustoffe für Profis & Heimwerker

Schnelle Verfügbarkeit & zuverlässige Lieferung

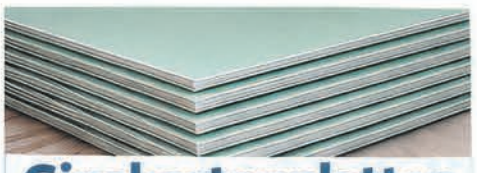
Kompetente Beratung vor Ort



Gipskartonplatten

- 12,5 mm Stärke
- Format: 1.250 x 2.000 mm
- Für den Innenausbau und Trockenbau

ab 4,72 € pro m²



Gipskartonplatten

Imprägnierte Platte (Feuchtraumgeeignet)

- 12,5 mm Stärke
- Format: 1.250 x 2.000 mm
- Ideal für Feuchträume und Nassbereiche

ab 7,22 € pro m²



Streusalz

Sicher durch den Winter – für begehbare und befahrbare Flächen.

- Effektiv gegen Eis und Schnee
- Schnell wirkend
- Für Gehwege, Einfahrten und Straßen

10 kg Eimer 9,90 € pro Eimer

25 kg Sack 10,90 € pro Sack



Holzbriketts

Natürliche Wärme – sauber, effizient, nachhaltig.

- 10 kg Paket
- Hoher Heizwert
- Lange Brenndauer
- Wenig Asche
- Praktische Handhabung

10 kg Paket 3,95 € pro Paket

Baustoffe Templin
Hindenburger str.13
17268 Templin
03987 409816
info@baustoffe-templin.de

Alles für Bauen, Renovieren und Sanieren.

Jetzt zugreifen!

Unsere Angebote – solange der Vorrat reicht!

KI-generiert

Evangelisch in Templin

EDITORIAL

Liebe Leserinnen & Leser,
die Blätter von den meisten Bäumen sind gefallen, die Sonnenstunden nehmen rapide ab - es wird trist und grau um uns. Hinzu kommen alltäglich schlechte bis katastrophale Nachrichten in nahezu allen Medien, die unsere Lebensfreude zu trüben trachten.
So unterschiedlich Sie alle sind, so vielfältig gehen alle damit um. Die einen machen sich gemütliche Abende am Kamin, andere gehen jetzt erst recht vor die Tür. Wiederum andere pflegen Geselligkeit und einige verreisen bestimmt auch in wärmere Gefilde.
Wir als Kirchengemeinde laden Sie ein zu unseren geselligen, herzerwärmenden und oft auch gemütlichen Veranstaltungen. Niemand muss und soll alleine sein - bringen Sie auch gerne Nachbarn oder Bekannte mit. Wir empfangen Sie gerne!
Ihr Regionalkirchenmusiker Helge Pfläging



Foto: Privat



Foto: Cordelia Slingerland

BESONDERE VERANSTALTUNGEN







KURZ UND WICHTIG

LANDWIRTSCHAFT

Die Gemeinde schreibt zum 01.01.2028 insgesamt **93,56 ha landwirtschaftliche Pachtflächen** in Templin und Gandenitz zur Neuverpachtung aus. Interessierte können die Ausschreibungsunterlagen im Gemeindebüro anfordern oder den QR Code nutzen.
https://new.kk-ohl.de/kirchengemeinden/ev-kirchengemeinde-templin/ausschreibungen

ADVENTSKONZERT

Am **13.12.2026 um 17:00 Uhr** in der Maria-Magdalenen-Kirche.
Im Adventskonzert musizieren alle Gruppen der Kantorei Templin sowie Gastorganist Niklas Lustig.
Alte und Neue Musik für allerlei verschiedene Besetzungen laden zum Zuhören und Mitsingen ein.

Eintritt frei - um Spenden wird gebeten.

CHORSÄNGER:INNEN

Möchten Sie mit uns singen?
Wer gern singt und Lust auf Gemeinschaft hat, ist herzlich willkommen.

Die Proben finden derzeit immer donnerstags statt. Interesse?

Dann melden Sie sich bei Kantor Helge Pfläging.
Tel.: 03987-4989996
kantor@kirche-templin.de

EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE
Templin

VERANSTALTUNGEN IM NOVEMBER - DEZEMBER

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort
20.11.+11.12.	18:00	Wochendendsegen	St. Georgenkapelle
22.11.	09:00	Gottesdienst	Beutel + Hindenburg
22.11.	10:30	Gottesdienst	Gandenitz
22.11.	13:00	Andacht	Friedwald Buchheide
22.11.	14:00	Andacht	Friedhof St. Georgen+Waldfriedhof Röddeliner Str.
22.11.	14:30	Andacht	Grunewald
22.11.	15:00	Andacht	Friedhof Röddelin
22.11.+06.12.	10:30	Gottesdienst	St. Georgenkapelle
25.11.	19:00	Stille	Gemeindehaus Templin
29.11.	12:00	Gottesdienst	Maria-Magdalenen-Kirche
01.12.	15:00	Kreis 50+	Gandenitz
02.12.	19:00	Heeresmusikkorps	Maria-Magdalenen-Kirche
02.12.	15:00	Hammelspring	Gemeindenachmittag
06.12.	09:00	Gottesdienst	Storkow
06.12.	14:00	Gottesdienst mit Adventsfeier	Gandenitz
10.12.	14:30	Senioren-Adventsfeier mit Anmeldung	Gemeindehaus Templin
11.12.	18:00	Popchor-Konzert	Grunewald
13.12.	14:00	Gottesdienst mit Verabschiedung PfarrerIn	Maria-Magdalenen Kirche
13.12.	17:00	Konzert der gesamten Kantorei	Maria-Magdalenen-Kirche
montags	15:30 - 17:00	Abenteuer Glaube	Gemeindehaus Templin - Arbeit mit Kindern
montags	18:00	Friedensgebet	St. Georgenkapelle

SCHON GEWUSST

Am 6. Dezember erinnern wir an Nikolaus von Myra, einen Bischof, der vermutlich im 4. Jahrhundert in der Türkei lebte. Viele Legenden erzählen, dass er Menschen in Not half und seinen Besitz mit Armen teilte, daher entstand der Brauch, Kinder am Nikolaustag zu beschenken.



Besonders bekannt ist die Geschichte, dass Nikolaus heimlich Geschenke für arme Familien hinterließ. Darin steckt bis heute die schöne Idee, anderen etwas Gutes zu tun, ohne viel Aufhebens darum zu machen. Bis heute steht Nikolaus für Nächstenliebe, Großzügigkeit und den Blick auf Menschen, die Hilfe brauchen.

MENSCHEN UNSERER GEMEINDE

Heute mit Ulrike Conradt

Was machst Du gern in unserer Gemeinde?
Ich mache Musik und fotografiere sehr gerne.
Was bedeutet Kirche für Dich?
Das ist der Ort um meinen Glauben zu leben.
Dein Lieblingsort in Templin?
Auf dem Wasser. Ein Paddel oder ein Segel, viel mehr braucht es eigentlich nicht.
Worüber kannst Du lachen?
Oft über meine Fellnasen.

FRIDA UND IHRE FAMILIE

Neulich habe ich gehört, dass am Prenzlauer Tor auch ein Turmfalke sitzt. Ob das wohl ein Bruder von mir ist? Wahrscheinlich nicht, aber ein Verwandter ganz bestimmt.
Wir Turmfalken wachsen oft mit mehreren Geschwistern auf. In unserer Kinderstube ist also einiges los: Einer rückt dem anderen auf die Federn, alle haben Hunger und sobald ein Elternteil mit Beute auftaucht, wird es ziemlich lebhaft. Da heißt es: Schnabel auf und hoffen, dass man diesmal an der Reihe ist.
Später wird es richtig spannend. Irgendwann wagt sich der Erste aus dem Nest. Die Geschwister folgen nach und nach und plötzlich müssen wir lernen, was vorher unsere Eltern für uns erledigt haben: sicher fliegen, landen und schließlich selbst Beute finden. Auch nach dem Ausfliegen bleiben junge Turmfalken noch eine Weile in der Nähe ihrer Familie.
Dann trennen sich langsam die Wege. Jeder sucht sich sein eigenes Revier und einen guten Platz zum Leben.
Wenn ihr also auf einem Kirchturm, einem alten Gebäude oder vielleicht am Prenzlauer Tor einen Turmfalken entdeckt, schaut ruhig ein bisschen länger hin. Vielleicht ist es ja einer aus meiner weitläufigen Verwandtschaft.
Was denkst Du? Wie viele Eier legt ein Turmfalkenweibchen meistens? A: 1–2, B: 3–7, C: 10–12



Auflösung: Richtig ist B. Meist liegen drei bis sieben Eier im Gelege. Wie viele Junge groß werden, hängt unter anderem davon ab, wie gut das Nahrungsangebot ist.

WEITERE INFOS

Alle Veranstaltungen, aktuelle Nachrichten und Kontakte finden Sie hier.

Kontakt und Rückmeldung

geschaeftsfuehrung@kirche-templin.de oder
kantor@kirche-templin.de

Auto Zentrum
Templin
KFZ Handel
typenoffene Fachwerkstatt
Fahrzeugaufbereitung


Angebot des Monats:
Opel Astra
Benzin, Schaltgetriebe, Baujahr 2023,
erst 21.028 Kilometer, 16.999 EUR
Top Zustand
Info unter: 03987 2263 oder
www.auto-zentrum-templin.de
Zehdenicker Str. 34, 17268 Templin

Weihnachtsbriefe gehen wieder auf Reisen

Der bärtige Alte ist bis zum Heiligen Abend vor Ort

Berlin/Himmelpfort (fa). Die festliche Zeit steht vor der Tür und der Weihnachtsmann macht sich mit seinen Rentieren vom Nordpol wieder auf den Weg in seine Schreibstube nach Himmelpfort. Am 26. November wird er hier mit seinen Rentieren erwartet. Wie viele Kinder sich darauf freuen lässt sich kaum ermessen. Manche von ihnen haben bereits im Sommer ihren Wunschzettel in den Weihnachtsbriefkasten an der Weihnachtspostfiliale geworfen. So auch Leo. Der Siebenjährige war in den Herbstferien mit seinen Eltern zu Gast in der Uckermark und konnte es bei einem Spaziergang in Himmelpfort kaum erwarten, den legendären Briefkasten zu finden. Stolz hielt er seinen Brief mit dem Wunschzettel in der Hand. Der Postkasten war schon so voll mit den Wunschzetteln von anderen Kindern dass Leo Mühe hatte, seinen eigenen dort unterzubringen. Jetzt heißt es warten. Warten darauf, dass der Weihnachtsmann antwortet und Leo in sein Weihnachtswunderland entführt.



Zurück: Der Weihnachtsmann kommt am 26. November wieder nach Himmelpfort



Aufregend: Leo wirft seinen Wunschbrief in den Weihnachtspostkasten

Helfende Engel

„Bis Heiligabend werden der Weihnachtsmann und seine fleißigen Engel wieder Kinderbriefe aus Deutschland und aller Welt lesen und beantworten“, ist von Anke Blenn, Leiterin Regionale Kommunikation Nord der DHL Group, zu erfahren. Der Weihnachtsmann wird sich ab dem Eröffnungstag bis Heiligabend jeweils von Donnerstag bis Sonntag von 11.00 bis 17.00 Uhr und auch direkt vor Heiligabend (21., 22. und 23. Dezember 2026) mit seinen Weihnachtsengeln in der Weihnachtspostfiliale in seinem Weihnachtsmannhaus, Klosterstraße 23, aufhalten. In dieser Zeit kann er in Himmelpfort besucht werden und die Wunschzettel persönlich entgegen nehmen. Vom Podest vor dem Weihnachtshaus aus können kleine und große Besucher jederzeit einen Blick in das Innere der weihnachtlich geschmückten Weihnachtspostfiliale werfen. Die Weihnachtsschreibaktion ist eine gemeinsame Initiative der Deutschen Post und des Weihnachtsortes Himmelpfort mit dem Ziel, Kindern eine Freude zu bereiten und ihnen damit den besonderen Wert eines selbst geschriebenen Briefes wieder näher zu bringen“, ist das Anliegen. Wenn ihr bis jetzt noch nicht an den Bärtigen geschrieben habt, heißt es ganz fix sein und am besten die letzten Wunschbriefe, spätestens bis zum 2. Advent, in den Briefkasten am Weihnachtspostamt werfen oder vorher auf dem Postweg verschicken. Absender nicht vergessen!



Lieber in Ruhe den Ruhestand planen.
Gemeinsam finden wir die optimale Lösung für dein staatlich gefördertes S-Altersvorsorgedepot.
Einfach beraten lassen.
spk-uckermark.de/av2027
Weil’s um mehr als Geld geht.
Sparkasse Uckermark

NEU BEI AUTOHAUS DÄHN

ANZEIGE

Der neue Hyundai IONIQ 3 ist da

Kompakt, vollelektrisch und mit bis zu 497 Kilometern Reichweite: Der Hyundai IONIQ 3 steht ab sofort bei Autohaus Dähn. Kaum auf dem Markt, hat er es bereits ins Finale um Europas „Car of the Year 2027" geschafft.



Blickfang im Showroom: der neue Hyundai IONIQ 3.



Ab sofort bei Autohaus Dähn zu sehen und zu fahren.



Aufgeräumtes Cockpit mit großem Touchscreen.

Wer den IONIQ 3 zum ersten Mal live sieht, merkt schnell: Hier hat Hyundai nichts dem Zufall überlassen. Die klare, kantige Formensprache – bei Hyundai „Art of Steel" genannt – ist nicht nur ein Hingucker, sondern auch effizient: Mit einem cW-Wert von 0,263 zählt der Neue zu den windschnittigsten Autos seiner Klasse. Entworfen und entwickelt wurde er in Europa, ganz auf die Bedürfnisse europäischer Autofahrer zugeschnitten.

Viel Reichweite fürs Geld

Zwei Batteriegrößen stehen zur Wahl: 42 kWh mit 108 kW (147 PS) oder 61 kWh mit 99 kW (135 PS). Die große Batterie ermöglicht nach WLTP bis zu 497 Kilometer Reichweite. Setzt man Listenpreis und Reichweite ins Verhältnis, bietet der IONIQ 3 laut Hyundai das beste Preis-Reichweiten-Verhältnis unter den Elektro-Kleinwagen in Deutschland. Los geht es ab 28.950 Euro.[1]

Klein außen, groß innen

Mit 4,17 Metern Länge passt der IONIQ 3 in jede Parklücke. Innen bietet er trotzdem fünf vollwertige Sitzplätze, einen flachen Boden und 441 Liter Kofferraum – plus Extrafach unter dem Ladeboden. Im Cockpit sitzt ein Touchscreen mit bis zu 14,6 Zoll; das neue Infotainment „Pleos Connect" basiert auf Android Automotive und hört mit dem Assistenten „Gleo AI" aufs Wort.

Finalist für Europas Auto des Jahres

Eine Jury aus 65 Fachjournalisten aus ganz Europa hat den IONIQ 3 unter die sieben Finalisten des renommierten „Car of the Year 2027" gewählt. Der Sieger wird am 8. Januar 2027 auf dem Brüsseler Autosalon gekürt.

Überzeugen Sie sich selbst: Der IONIQ 3 wartet in unserer Ausstellung auf Sie – zum Anschauen, Probesitzen und für eine Probefahrt. Unser Verkaufsteam freut sich auf Ihren Besuch!

[1] Unverbindliche Preisempfehlung der Hyundai Motor Deutschland GmbH, zzgl. Überführungskosten. Hyundai IONIQ 3 – Stromverbrauch kombiniert: 15,8–13,7 kWh/100 km (99 kW/135 PS, 61-kWh-Batterie) bzw. 14,4–14,1 kWh/100 km (108 kW/147 PS, 42-kWh-Batterie); CO_2-Emissionen kombiniert: 0 g/km; CO_2-Klasse: A. Werte nach WLTP. Die tatsächliche Reichweite hängt u. a. von Fahrweise, Außentemperatur, Ausstattung und Verkehr ab. Abbildungen können Sonderausstattung zeigen.

2027 HOF – Konzerte Rosenow

19.06. STARFUCKER
Sa. // 20:00 Uhr a tribute to the ROLLING STONES

10.07. BEATLES-PANGEA
Sa. // 20:00 Uhr Beatles-Show-Band

07.08. BLUESROCK-Nacht
Sa. // 20:00 Uhr UCKERMARK Bluesband
Vanja Sky Band (Kroatien), Shophonks

Tickets: www.reservix.de . www.hof-konzerte-rosenow.de
und alle bekannten Vorverkaufskassen
reservix dein ticketportal

Veranstaltungsort: HOF Rosenow . Rosenow 18 . 17268 Boitzenburger Land

Mit freundlicher Unterstützung der Uckermärkischen Dienstleistungsgesellschaft mbH und der Uckermärkischen Entwicklungsgesellschaft mbH UEG

HOF Rosenow
Samstag 28.11.26
Sonntag 29.11.26
von 11.00 Uhr bis 17.00 Uhr
EINE ART WEIHNACHTSMARKT
Kunst . Kleines aber Feines . Kaffee . Keramik . Malerei
Wein . Herzhaftes und Süßes . Regionale Spezialitäten
Bezahlbare Schätz(chen) . Grafik
Handwerkliche Kunst und Glühwein
Rosenow Nr. 18 . 17268 Boitzenburger Land | www.hof-konzerte-rosenow.de

80 Jahre euronics Friedrich 80 Jahre

Firma Euronics Friedrich feiert besonderes Jubiläum



Am Anfang 1946: Firmengründer Heinrich Friedrich in der Werkstatt Bahnhofstr. 22, bei der Arbeit Mitte der 50er Jahre

Seit acht Jahrzehnten für die Kunden da

Templin (fa). Wenn eine Firma oder ein Geschäft 80 Jahre alt wird, dann lohnt es sich auf jeden Fall einmal in der Chronik des Hauses zu blättern. So geht es auch Jens-Uwe Friedrich, der seit 30 Jahren die Firma Euronics Friedrich in der Bahnhofstraße 22b, in der dritten Generation führt.

Der 56jährige beschäftigt heute fünf Mitarbeiter und ist mit Leib und Seele Einkäufer, Verkäufer, Fachmann und Berater für Elektronik sowie Chef seines kleinen Teams.

Beim Blättern in der Familienchronik erfahren wir, dass der Großvater und Rundfunkmechanikermeister Heinrich Friedrich im Jahre 1946 seinen Betrieb für Verkauf und Reparatur von Rundfunkgeräten in der Bahnhofstraße 25 gegründet hat. Damals baute er neue Radiogeräte aus Einzelteilen oder modernisierte alte Geräte.

Vor dem Krieg leitete er die Rundfunkabteilung der Firma Gollin in der heutigen Ernst-Thälmann-Straße in Templin. Die erste Werkstatt entwarf sein Schwiegervater die 1950 in der Bahnhofstraße 22 gebaut wurde. Weil es kein Fensterglas gab, verwendete er alte Röntgenfilme vom Krankenhaus.



Familie Heinrich Friedrich um 1950





Lehrlingsausbildung bei Friedrich: Fachkräftemangel gab es nicht - sie wurden in der Firma selber ausgebildet

Das Fernsehen zog ein

1956 begann das Zeitalter des Fernsehens und so musste sich Meister Heinrich Friedrich noch einmal auf die Schulbank setzen.

Mit seinem P 70 erreichte er die Kundschaft im ganzen Kreis Templin, wo er neue Fernsehgeräte auslieferte und die dazugehörenden Antennen montierte die damals so hoch wie ein Maibaum waren. Bis Mitte der 60er Jahre konnte er neue Radios und Fernseher verkaufen. Danach erfolgte der Verkauf nur noch über Konsum und HO. Im Jahr 1975 übernahm der älteste Sohn, Radio- und Fernsehtechnikermeister Ulf-Reiner Friedrich, den Handwerks- und Dienstleistungsbetrieb in der Bahnhofstraße 22.

Durch den Werkstattneubau 1981 konnten die Arbeitsbedingungen entscheidend verbessert werden. Die gesamte Bauzeit, vom Abriss bis zum Einzug, betrug ein halbes Jahr. Viele Lehrlinge haben hier im Betrieb ihre Ausbildung zum Radio- und Fernsehtechniker erfolgreich abgeschlossen.

Neuer Laden gegenüber

„Mit der Wende konnten wir wieder neue Geräte verkaufen. Der Verkaufsraum in der Werkstatt war jedoch schnell zu klein.



1991 mieteten wir deshalb einen 60 qm großen Laden gegenüber in der Bahnhofstraße 5a. Hier wurde unser Sortiment mit Musikinstrumenten und Noten erweitert. Doch auch dieser Laden war bald viel zu klein.



80 Jahre euronics Friedrich 80 Jahre



So freuten wir uns sehr, dass wir am 25.11.1996 ein neues Geschäft mit 180 qm über 2 Etagen neu eröffnen konnten. Damit erfolgte die Weiterführung der Firma in der 3. Generation durch den Enkel Jens-Uwe Friedrich.

Nach seiner Radio- und Fernsehtechnikerlehre absolvierte er ein Studium als Ingenieur für Elektronik und danach noch ein Studium als Diplom Wirtschaftsingenieur (FH).

Durch den Euronics Geschäftsverbund können wir ein großes Sortiment von vielen namhaften Herstellern zu günstigen Preisen anbieten“. Fernseher, Radios, Telefone und Musikinstrumente wie Gitarren und Digital-Pianos gehören unter anderen zum Angebot. Somit ist Euronics Friedrich im Umkreis von rund 50 Kilometer der einzige Musikladen. „In der Kombination Musik hören - Musik machen passt das gut zusammen“, weiß der Fachmann. Aber auch die Reparatur von Musikinstrumenten, Fernsehern oder Antennenanlagen gehören zum Arbeitsprogramm der Firma. Der frischgebackene Informationstechniker Paul Kandziora, der hier auch gelernt hat, tüftelt in der Werkstatt gerade an einem defekten Radio.

Rettungsanker

Gerade war ein Kunde im Geschäft, der sich über die Reparatur seines Fernsehers freut. Eine neue Leiterplatte wurde eingebaut und das Gerät läuft wieder. „Ein Erfolgserlebnis das glücklich macht“, weiß Jens-Uwe Friedrich. „Die Geräte haben schließlich einen Wert und da tut es weh, sie einfach wegzuwerfen“. Der junge Mitarbeiter Caspar Woloschyn ist für den Verkauf und den Außendienst zuständig. Bevor er seine Jacke anzieht und wieder ausschwärmt um seine Kunden zu betreuen, erzählt er noch, dass er ebenfalls bei Euronics Friedrich gelernt hat und sich hier sehr wohl fühlt. Wenn er nicht unterwegs ist, verkauft er Fernseher, sortiert Ware und nimmt sie entgegen. Außerdem nimmt er Bestellungen an oder zieht unter anderen Gitarrensaiten auf. Das junge, erfolgreiche Team kann auch von dem großen Wissen des Vaters des heutigen Chefs profitieren. Ulf-Reiner Friedrich arbeitet mit seinen 85 Jahren immer noch mit im Geschäft. Beide haben ein sehr gutes Verhältnis. „Es wäre schade, diese Erfahrungen zu begraben“, ist sich der Sohn sicher. Sein Vater sei ihm eine große Stütze und er genieße es noch, wichtig zu sein und gebraucht zu werden. „Er ist manchmal ein kleiner Rettungsanker“. Wenn alle krank sind, dann ist er da.



Das Team präsentiert sich mit Caspar Woloschyn, Vater Ulf-Reiner Friedrich, Sohn Jens-Uwe Friedrich und Paul Kandziora





Angekommen: Paul kommt vom Außendienst zurück



Ausprobiert: Caspar Woloschyn in seinem Element



Guter Klang: Jens-Uwe Friedrich prüft die Saiten der Gitarre



Fehlersuche: Mitarbeiter Paul Kandziora repariert ein Radioteil

Danke für alles

Unten im Geschäft laufen die Fernseher jeglicher Größen und die nächsten Kunden warten schon. Fix zeigt Jens-Uwe Friedrich die große Auswahl an Musikinstrumenten in der oberen Etage. Da reihen sich Gitarren aneinander, sind verschiedene Flöten in der Vitrine zu bestaunen und präsentieren sich die digitalen Pianos fast herrschaftlich. Während der Chef kurz an den Saiten einer Gitarre zupft klingelt schon wieder das Telefon. Noch schnell erfahren wir, dass die Kunden im Internet auf der Webseite von **euronics-friedrich.de** sehen können, welche Produkte vorrätig sind und welche in ein paar Tagen abholbar sind.

Bevor der Chef mit seinem jungen Team ins Neue Jahr startet, möchte er sich noch bei allen Kunden, Geschäftspartnern und ehemaligen Mitarbeitern für ihre Treue und gute Zusammenarbeit bedanken und schöne, besinnliche Feiertage wünschen.

Euronics Friedrich

Bahnhofstr. 22/22b • 17268 Templin
Öffnungszeiten im Geschäft:
Montag bis Freitag von 9.00 - 18.00 Uhr
und Samstag von 9.00 - 12.00 Uhr.

Kontakt: Tel. 03987 2300,
WhatsApp: 0152 36387387
und www.euronics-friedrich.de





TEMPLIN & LYCHEN ERLEBEN

TEMPLIN
THERMALSOLEHEILBAD

flößerstadt lychen
WIR STEHEN AUF WASSER

In gut einer Woche beginnt die Templiner Weihnachtszeit!

Die Vorbereitungen laufen und auch in diesem Jahr wird die Innenstadt pünktlich zum 1. Advent weihnachtlich geschmückt und beleuchtet.
Am Freitag, den 27. November, findet das traditionelle Baumschmücken auf dem Historischen Marktplatz statt. Am ersten Adventswochenende folgt die Besinnliche Museumsweihnacht im Museum für Stadtgeschichte. Im Anschluss lädt die Templiner Weihnacht mit verschiedenen Attraktionen für die ganze Familie auf dem Historischen Marktplatz, Aktionen und Angeboten in den Geschäften sowie abwechslungsreiche Veranstaltungen in der Innenstadt zum Besuch ein. Den Abschluss bildet der verkaufsoffene Sonntag am 2. Advent.

Wir freuen uns darauf, Sie und Ihre Familie begrüßen zu dürfen.

Unser Dank gilt allen Partnern, Mitorganisatoren, Sponsoren und Kugelpaten, die mit ihrem Engagement und ihrer Unterstützung dazu beitragen, dass unsere Templiner Weihnacht in dieser Form stattfinden kann.

Traditionelles Baumschmücken auf dem Markt

27.11. | Freitag I 16.30 – 19.30 Uhr

16.30 Uhr	Begrüßung durch den Bürgermeister, der 3. Templiner Waldfee und offizielle Eröffnung der Templiner Weihnacht 2026
16.45 Uhr	Gemeinsamer Stollenanschnitt (gesponsert durch die Bäckerei Mrosek)
17.00 Uhr	Schmücken des „Kinderbaumes“ (Bitte kein Glas anbringen!)
17.30 Uhr	Fackel- & Laternenumzug entlang der Historischen Stadtmauer mit Begleitung der Jugendfeuerwehr Templin
18.00 Uhr	Gemeinsames Singen zum Einstimmen in die Weihnachtszeit mit Herrn Schiller

Musikalische Begleitung vom Jugendhaus Villa Templin / Cateringangebot von süß bis herzhaft sowie heiß und kalt
Tannenbaumverkauf auf dem Marktplatz durch Call a Fleur Floristic

Besinnliche Museumsweihnacht im Prenzlauer Tor

28.11 | Samstag

13.30 Uhr	Strohsterne basteln
15.00 Uhr	Theateraufführung der Mühlengeister
18.00 Uhr	Taschenlampenführung

29.11 | Sonntag

13.30 Uhr	Wir basteln das Haus vom Weihnachtsmann
15.00 Uhr	Die Märchenerzählerin kommt
19.00 Uhr	Wintertheater des theater89 „WIND, SAND und STERNE – DIE WÜSTE“ von Antoine de Saint-Exupéry

Kartenverkauf in der Tourist Information

Templiner Weihnacht

01.12. bis 03.12. | Dienstag – Donnerstag | 16.00 – 20.00 Uhr
Attraktionen für die ganze Familie
- Fahrgeschäfte und Buden, Themenhütten von Firmenpräsentationen bis zu einer „Wunschzettelhütte“
- Händler und Kunsthandwerker mit weihnachtlichen Waren, traditionelles Essensangebot sowie kulinarische Besonderheiten von süß bis herzhaft

02.12. | Mittwoch | ab 19 Uhr | Maria-Magdalenen-Kirche
Heeresmusikkorps Neubrandenburg
- Vorweihnachtliches Konzert zur Unterstützung des Netzwerkes Gesunde Kinder
- Die 3. Kompanie des Fernmeldebataillons 610 sorgt ab 17:00 Uhr für Ihr leibliches Wohl

04.12 | Freitag | 16.00 – 22.00 Uhr

16.00 Uhr	Eröffnung des diesjährigen Bühnenprogrammes
16.00 Uhr	Der Weihnachtsmann kommt mit seinen Engeln
16.30 Uhr	Live-Musik mit Prashi und Dulashi
18.00 Uhr	Der Weihnachtsmann kommt mit seinen Engeln
19.00 Uhr	Live-Musik der Uckermark Bluesband

05.12 | Samstag | 12.00 – 22.00 Uhr

12.45 Uhr	Auftritt der Chor-Kids aus der Goetheschule Templin
13.30 Uhr	Auftritt der Kita „Am Fledermauswald“
14.15 Uhr	Auftritt mit Gesang und Gedichten der Kita Käthe Kollwitz von den Sing- und Tanzmäusen
14.30 Uhr	Der Weihnachtsmann kommt mit seinen Engeln
15.30 Uhr	Kinderanimation- & Programm vom Duo Atemlos
16.30 Uhr	Der Weihnachtsmann kommt mit seinen Engeln
17.00 Uhr	Live-Musik mit dem Duo Atemlos
18.00 Uhr	Der Weihnachtsmann kommt mit seinen Engeln
18.30 Uhr	Live Musik mit Looping Artist – Dominic Merten
20.00 Uhr	Tanz-Abend mit dem Pentatone DJ-Team

06.12 | Sonntag | 12.00 – 18.00 Uhr

12.00 Uhr	GLÜCKSRAD-AKTION ZUM NIKOLAUS
14.00 Uhr	Tanzauftritt der ZUMBA Kids
14.20 Uhr	Der Weihnachtsmann kommt mit seinen Engeln
15.00 Uhr	Kindermitmachzauber zur Weihnachtszeit mit Clown Herzchen
16.00 Uhr	Der Weihnachtsmann kommt mit seinen Engeln
16.45 Uhr	Projekt Netzwerkvorstellung von Künstler mit Herz für krebskranke Kinder
17.00 Uhr	Live-Musik von Kristoffer Baumann

06.12 | Verkaufsoffener Sonntag | ab 13 Uhr
Shoppingzauber in allen teilnehmenden Geschäften innerhalb und außerhalb der Stadtmauer mit Aktionen



TMT Tourismus-Marketing Templin GmbH • Tel. 03987 2631 • www.templin.de • Tourist-Info Lychen • Tel. 039888-2255 • www.lychen.de

Adventskalender „Woche der offenen Läden & Höfe“
Dienstag - Sonntag | täglich Angebote & Aktionen

Dienstag | 01.12. | 10.00 – 16.00 Uhr
Weinberg 19 Café & Vinothek
- „Tag der Gaumenfreude“ Verkosten Sie regional produzierte Feinkost oder unsere Wein-Empfehlungen für die festliche Jahreszeit
- 15% Rabatt auf den Fürstenfass Glühwein

10.00 – 17.00 Uhr | Schatulle
- Gekaufte Geschenke werden weihnachtlich verpackt

10.00 – 17.00 Uhr | Glashütte Annenwalde
- Glasbemalen – Gestalte dein persönliches Weihnachtskunstwerk – jetzt zum Aktionspreis!
- Spielenachmittag – Spiel, Spaß und gute Laune für Groß und Klein! Ein Heißgetränk gratis dazu!

Mittwoch | 02.12. | 11.00 – 20.00 Uhr | Eiszauberei Borde
- Waffeltag – frisch gebacken und herrlich lecker! (pro Waffel 2,00€)

18.00 Uhr | Museum für Stadtgeschichte
- Taschenlampenführung ab 12 Jahren / Eintritt frei!

Donnerstag I 03.12. | 17.00 – 19.00 Uhr
TMT Tourismus-Marketing Templin
- Knüppelkuchen auf dem Marktplatz am Lagerfeuer

Freitag I 04.12. | 10.00 – 18.00 Uhr | by SCHULZ
- 20% auf alle Herrenhemden

13.00 – 18.00 Uhr | Chaos Jeans & Sportswear
- Advents-Schnäppchen-Zauber in der Toreinfahrt – stark reduzierte Winterteile für Damen und Herren

Samstag I 05.12. | 10.00 – 18.00 Uhr | Chaos Jeans & Sportswear
- Advents-Schnäppchen-Zauber in der Toreinfahrt – stark reduzierte Winterteile für Damen und Herren

Sonntag | 06.12. | 13.00 Uhr | Modehaus Splinter
- 20 % Rabatt auf alle Stiefel und einen Schokonikolaus

13.00 – 18.00 Uhr | Chaos Jeans & Sportswear
- Advents-Schnäppchen-Zauber in der Toreinfahrt – stark reduzierte Winterteile für Damen und Herren

15.00 Uhr | 17.00 Uhr | 19.30 Uhr
Multikulturelles Centrum Templin
- Popcorn mit Zimt, Glühwein an der Feuerschale, Gutscheine und Tickets als Weihnachtsverpackung im Angebot

Veranstaltungen im Dezember

Am 19.12. haben wir für sie eine weihnachtliche Lesung, um 19 Uhr liest Sylvia Helbing unter der Überschrift: „Das alte Jahr vergangen ist.“ Ein besinnlicher Vorweihnachtsabend erwartet sie. Eine schöne Einstimmung auf die kommenden Tage. Bitte melden sie sich telefonisch oder via E-Mail bei uns an. Die Anzahl der Sitzplätze ist begrenzt.
Eintritt 6,- €
Telefon: 03987/3670320
Mail: museum@templin.de



templin_museumimtor

12. Lychener Adventskalender 2026
29. November bis 20. Dezember 2026

Bezaubernde Aktionen in der Stadt – Lychen erleben im Advent Weihnachtliche Begegnungen, besondere Erlebnisse und offene Türen. Entdeckt Lychen und Umgebung von ihrer winter-weihnachtlichen Seite!

So. 29.11. 11:00 - 17:00 Uhr
Hof Sählenfroh
Händler mit regionalen Angeboten, Gemütliches Beisammensein mit Leckereien & Lagerfeuer, Tipp: Miniatur-Dampflokfahrt zum Mitfahren
Lychen - Sähler Str. 3

Mo. 30.11. 14:00 - 20:00 Uhr
Spielescheune
Vorweihnachtlicher geschmückter Laden, 10% auf Alles außer Bücher
Lychen - Stargarder Str. 2

Di. 01.12. 09:00 - 18:00 Uhr
Kreativ Werk Lychen
Bonbons: Über 60 Sorten – probieren, mixen, genießen...
Lychen - Am Markt 8

Mi. 02.12. 14:00 - 16:00 Uhr
Schulhort „Kindertraum“
Kreatives Basteln im Hort
Lychen - Pannwitzallee 1

Do. 03.12. 14:00 - 16:00 Uhr
Kita „Inselentdecker“
Gemeinsam die schönsten Weihnachtslieder singen
Lychen - Zehdenicker Str. 27

Fr. 04.12. 16:00 - 18:00 Uhr
UM Pferdesportverein Lychen
Aufführung Märchen „Aschenputtel“ – Mit Feuerschale, Glühwein & Kuchen
Lychen - Weinbergstr. 7A (Reithalle)

Sa. 05.12. 14:00 - 17:30 Uhr
Schützenverein
Luftgewehr- & Luftpistole-Schießen, Bogenschießen, Basteln, Kesselgulasch, Stockbrot, Glühwein, Kinderpunsch, Kakao & Kaffee
Lychen - Beenzer Landstr. 5

So. 06.12. 14:00 - 20:00 Uhr
Weihnachtsmarkt
Kunsthandwerk & regionale Produkte – Leckereien von süß bis herzhaft
Lychen - Kirchplatz

Mo. 07.12. 16:00 - 19:00 Uhr
Freizeitgelände Reiherhals
Miniaturkrippe-to-go bei Punsch & Stockbrot für Groß & Klein
Lychen - Lychener Str. 7

Di. 08.12. 16:00 - 19:00 Uhr
Wiekhaus am See
Süppchen & Glühwein am Feuer
Lychen - Vogelgesangstr. 5

Mi. 09.12. 14:00 - 18:00 Uhr
MehrGenerationen-Haus Erich Rückert
Spielzeug sucht ein neues Zuhause
Lychen - Am Markt 13

Do. 10.12. 17:00 - 20:00 Uhr
Altes Kino Lychen
Weihnachtslieder singen im Alten Kino
Lychen - Kirchstr. 3a

Fr. 11.12. 14:00 - 20:00 Uhr
Uckermark Jagd
Wildbratwurst trifft Lagerfeuer
Lychen - Fontanestr. 5a

Sa. 12.12. 11:00 - 13:00 Uhr
Gärtnerei Lychen
Weihnachtliche Deko basteln – Mit Tee, Keksen & Weihnachtsmusik
Lychen - Weinbergstr. 1a

So. 13.12. 17:00 - 19:00 Uhr
Lychener Blasmusikfreunde
Weihnachtliche Blasmusik – Mit Glühwein & Bratwurst
Lychen - Marktplatz

Mo. 14.12. 14:00 - 18:00 Uhr
Ferienhaus Brennickenswerder
Tag der offenen Tür – Zum 30jährigen Bestehen Offene Häuser – Mit Stockbrot & Kunstpause
Lychen - Brennickenswerder 1

Di. 15.12. 19:00 - 21:00 Uhr
Waldwerk Wurlgrund
Friedenskonzert – Mit Glühwein & Weihnachtsgebäck
Lychen - Wurlgrund 1

Mi. 16.12. 10:00 - 14:00 Uhr
Modellbahnklub
Vorstellung der im Bau befindlichen Anlagen & Schülerprojekte der AG, – Mit Stollen, Kaffee, Glühwein, Gebäck & Kindergetränke
Lychen - Beenzer Landstr. 5

Do. 17.12. ab 18 Uhr
Antiquariat Lychen
Verrückte Lychener Geschichte(n), Buchpräsentation & Leckereien mit dem Autor Helmut Bergsträßer
Lychen - Fürstenberger Str. 19

Fr. 18.12. ab 17:30 Uhr
Co:working space Lychen
Begegnung mit einer Stadt / Lychen online
Lychen - Stargarder Str. 6

Sa. 19.12. 14:00 - 20:00 Uhr
Landwirtschaftsbetrieb Dahm
Hofladen, regionale Köstlichkeiten, Einblick in Technik, Tiere & Tradition
Rutenberg - Dorfstraße 36A

So. 20.12. 15:00 - 17:00 Uhr
Sehwerkstatt Elter
Hausmusik & Geschichten bei Kartoffelbrot & Punsch
Lychen - Am Markt 3

Der Lychener Adventskalender ist eine Veranstaltung der Tourist-Information Lychen in Kooperation mit Anbietern aus Lychen & Umgebung.

HoHoHo
Bald nun ist Weihnachtszeit...

Heute Azubi, morgen Führungskraft:
Bei der VR-Bank stehen alle Türen offen

Beim Azubi-Speed-Dating in Templin informierten sich mehr als 100 Schülerinnen und Schüler über ihre beruflichen Möglichkeiten. Auch die VR-Bank Uckermark-Randow eG nutzte die Gelegenheit, ihre Ausbildung und Karrierewege vorzustellen.

Ausbildungsleiterin Bettina Engel und die **Auszubildende Leonie Landt** gaben den Jugendlichen Einblicke in den Ausbildungsalltag und die Entwicklungsmöglichkeiten in der Genossenschaftsbank. Wie attraktiv diese Perspektiven sind, bestätigt auch **Alea-Sophie Kietzmann**, die sich im dritten Lehrjahr zur Bankkauffrau befindet.



Alea-Sophie Kietzmann,
Auszubildene im dritten Lehrjahr zur Bankkauffrau



Bettina Engel und ***Leonie Landt***

„Die Ausbildung ist sehr abwechslungsreich. Ich arbeite mit moderner Technik, kann an meinem Wohnort tätig sein und werde von einem tollen Team unterstützt“, sagt die angehende Bankkauffrau. Besonders schätzt sie den familiären Umgang: „Die Kollegen in Templin sind das Beste. Ich fühle mich in meiner VR-Bank-Familie sehr wohl.“

Die gelebte Duz-Kultur, der enge Austausch zwischen den Auszubildenden und die Unterstützung erfahrener Kolleginnen und Kollegen prägen die Ausbildung. Regelmäßige Treffen mit Ausbildungsleiterin Bettina Engel sowie gemeinsame Projekte sorgen dafür, dass Lernen und persönliche Entwicklung Hand in Hand gehen.

Auch nach der Ausbildung bietet die VR-Bank Uckermark-Randow vielfältige Perspektiven. Interne und externe Weiterbildungen eröffnen zahlreiche Karrierewege. Dass dabei tatsächlich alle Türen offenstehen, zeigt Vorstand Ronny Sattler, der selbst einst seine Ausbildung zum Bankkaufmann in der Prenzlauer Filiale absolvierte.

Für Alea-Sophie steht deshalb fest: „Ich kann die VR-Bank Uckermark-Randow nur empfehlen.“ Wer einen abwechslungsreichen Beruf, ein starkes Team und gute Zukunftschancen sucht, findet hier beste Voraussetzungen für den Start ins Berufsleben.
Also, worauf wartest Du?
Bewirb Dich jetzt und werde Teil unserer VR-Bank-Familie!



VR-Bank Uckermark-Randow eG
Hauptstelle Prenzlau
Friedrichstraße 2a • 17291 Prenzlau
Tel.: 03984 363-0
E-Mail: posteingang@vrb-ur.de

Geschäftsstelle Templin
Am Markt 3 • 17268 Templin
Tel.: 03984 363-0

Willst du mit uns in Rente gehen?

ja ☒ nein ☐ vielleicht ☐

Ein Match fürs Leben: die Altersvorsorge von Union Investment.

Aus Geld Zukunft machen

VR-Bank Uckermark-Randow eG

Traditionell. Fortschrittlich. Meine Bank.

Union Investment

Ausführliche produktspezifische Informationen entnehmen Sie bitte den Sonderbedingungen zum Altersvorsorgevertrag. Nähere Informationen zum geplanten Vertragsverlauf, zum Gesamtrisikoindikator, zur möglichen Wertentwicklung bis zum Beginn der Auszahlphase sowie weitere Informationen zu Ihrem Altersvorsorgevertrag enthalten das individuelle Produktinformationsblatt und die Produktinformationen. Die Verkaufsprospekte, die Anlagebedingungen, die Basisinformationsblätter sowie die Jahres- und Halbjahresberichte der zugrunde liegenden Fonds erhalten Sie kostenlos in deutscher Sprache bei Ihrer VR-Bank Uckermark-Randow eG oder direkt bei Union Investment Service Bank AG, Frankfurt am Main oder auf www.union-investment.de/downloads. Diese Dokumente bilden die allein verbindliche Grundlage für den Kauf der Fonds. **Stand: 22. Oktober 2026**


natur
THERME·TEMPLIN
LANGE SAUNANACHT
RAUHNÄCHTE
Ein besonderes Saunaerlebnis zu
den magischen Rauhnächten.
Zwölf Nächte. Eine Reise.
Freitag,
11.12.26
17:30-24 Uhr
Forstsauna
100°
Drei Saunameister mit thematischen Parallelaufgüssen
Ab 21 Uhr nackig ins Solebad - nur für Veranstaltungsgäste
Weitere Infos unter naturthermetemplin.de
Für die Saunanächte gilt der reguläre Eintrittspreis. Der Einlass erfolgt ausschließlich über den Saunaeingang.
KI generiertes Bild

Frau Sabrina Mailahn (Ausbilderin in der Stadtverwaltung Templin und Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Templin) interviewte den Auszubildenden, Herrn Philipp Senne. Dieser befindet sich im 1. Lehrjahr. Er absolviert derzeit die Ausbildung als Verwaltungsfachangestellter (Fachrichtung: Kommunalverwaltung) in der Stadtverwaltung Templin.

Stell dich doch mal kurz vor. Wer bist du und was sollte man über dich wissen?
Ich bin Philipp Senne, 18 Jahre alt und komme aus Templin. Im Sommer 2026 habe ich am Gymnasium Templin mein Abitur erworben und im August meine Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten bei der Stadtverwaltung Templin begonnen.

Wie bist du auf die Idee gekommen, deine Ausbildung bei der Stadtverwaltung zu machen?
Ich bin durch Gespräche und Erzählungen auf die Ausbildung aufmerksam geworden. Da ich in Templin aufgewachsen bin und mich mit der Heimat verbunden fühle, finde ich es schön, später direkt etwas für die eigene Stadt beitragen zu können.

War das schon immer dein Plan oder bist du eher zufällig darauf gekommen?
Mein Berufswunsch hat sich mit der Zeit entwickelt. Die Ausbildung hat mich zunehmend mehr interessiert. Es war ein bewusste Entscheidung.

Was haben deine Freunde gesagt, als du erzählt hast, dass du zur Stadtverwaltung gehst?
Die meisten fanden es gut, dass ich mich für diese Ausbildung entschieden habe, die vielseitig ist und langfristig gute berufliche Perspektiven bietet. Einige waren auch überrascht, aber insgesamt waren die Reaktionen positiv und sie haben sich für mich gefreut.

Wenn du dich mit drei Worten beschreiben müsstest – welche wären das?
Zuverlässig, hilfsbereit und zielstrebig.

Was machst du am Liebsten, wenn du gerade nicht arbeitest oder lernst?
In meiner Freizeit interessiere ich mich für Fußball (früher aktiver Spieler, jetzt nur noch Zuschauer) und bin schon lange mit dem SC Victoria Templin verbunden. Außerdem treffe ich mich gern mit Freunden und unternehme etwas.

Bist du eher der Typ „Ich plane alles durch“ oder „Ich lasse es auf mich zukommen“?
Eine Mischung aus beidem – ich plane gerne, versuche meine Aufgaben strukturiert zu erledigen aber bin trotzdem offen für spontane Herausforderungen.

Was war dein allererster Eindruck vom Rathaus beziehungsweise von der Verwaltung?
Mein erster Eindruck war positiv. Ich fand es direkt interessant, wie viele verschiedene Bereiche es gibt und wie viel im Hintergrund organisiert werden muss.

Gab es etwas, das dich direkt überrascht hat?
Wie vielfältig die Aufgaben einer Stadtverwaltung tatsächlich sind.

Was war bisher dein schönster Moment in der Ausbildung?
Wenn ich Aufgaben selbstständig erledigen konnte.

Und was war bislang die größte Herausforderung?
Mich in die vielen neuen Abläufe, Vorschriften und Fachbegriffe einzuarbeiten. Gerade am Anfang bekommt man sehr viele Informationen, die man erst einmal verarbeiten muss.

Hast du schon etwas gemacht, bei dem du dachtest:



„Wow, das hätte ich mir vorher ganz anders vorgestellt“?
Ja, ich hätte nicht gedacht, wie abwechslungsreich der Arbeitsalltag tatsächlich ist und wie viele rechtliche Vorgaben dabei beachtet werden müssen. Ich denke hier an die Abteilung Wirtschaftsförderung.

Was machst du in deiner Ausbildung eigentlich den ganzen Tag?
Ich lerne die verschiedenen Aufgaben und Abläufe der einzelnen Fachgebiete kennen, unterstütze die Mitarbeiter bei ihrer täglichen Arbeit und beschäftige mich mit Verwaltungsvorgängen.

Was war deine erste Aufgabe, bei der du gedacht hast: „Jetzt bin ich wirklich mittendrin“?
Als ich zum ersten Mal eine Aufgabe selbstständig übernehmen durfte. Ich habe Akten digitalisiert und einen Beschluss im Fachgebiet Bauverwaltung vorbereitet.

Was glaubst du, stellen sich die meisten Menschen unter einer Ausbildung bei der Stadt vor?
Viele denken wahrscheinlich nur an Akten, Schreibtischarbeit und Formulare. Die Ausbildung ist aber viel mehr - eine Kombination aus Verwaltungsvorgängen und Bürgerkontakt.

Und was davon stimmt überhaupt nicht?
Dass die Arbeit langweilig und eintönig ist, denn sie ist viel abwechslungsreicher als gedacht.

In welchen Bereichen der Stadtverwaltung warst du schon unterwegs?
Ich durfte bereits die Fachgebiete Personal, Wirtschaftsförderung und Bauverwaltung kennenlernen. Hier habe ich erste Einblicke in deren Arbeit bekommen.

Gibt es eine Aufgabe, auf die du dich besonders freust?
Ich freue mich darauf, zunehmend weitere Aufgaben selbstständig zu übernehmen.

Wenn du der Stadtverwaltung für einen Tag eine neue Regel verpassen dürftest, welche wäre das?
Schreibtisch gegen einen gemeinsamen Sporttag tauschen.

Was ist dein größtes Talent, das im Arbeitsalltag überraschend nützlich sein könnte?
Auch in stressigen Situationen ruhig zu bleiben und den Überblick zu behalten.

Welcher Emoji beschreibt deine bisherige Ausbildungszeit am besten – und warum?
Ein lachender Smiley – ich bin rundum glücklich mit meiner Ausbildung und das Dollar Zeichen – ich bekomme Gehalt

Was möchtest du während deiner Ausbildung unbedingt lernen?
Ich möchte möglichst viele Bereiche kennenlernen und verstehen, wie Verwaltungsentscheidungen zustande kommen und diese zunehmend selbstständig umzusetzen.

Gibt es einen Bereich in der Stadtverwaltung, der dich besonders interessiert?
Dahingehend bin ich nicht festgelegt. Mich interessieren alle Bereiche.

Wo siehst du dich in drei Jahren?
Mit einer erfolgreich abgeschlossenen Ausbildung und einem festen Platz im Berufsleben, hier in der „Stadtverwaltung Templin“.

Was wäre für dich ein richtig erfolgreicher Abschluss der Ausbildung?
Wenn ich die Prüfungen bestehe und gut auf meinen Berufsalltag vorbereitet bin.

Worauf freust du dich in der nächsten Zeit am meisten?
Auf neue Aufgaben, weitere Einblicke und viele neue Erfahrungen (privat => Weihnachten).

Was würdest du deinem Ich am ersten Ausbildungstag heute gerne sagen?
Mach dir nicht so viele Gedanken, sei offen für Neues.

Was würdest du anderen jungen Menschen raten, die überlegen, sich bei der Stadt zu bewerben?
Bewerbt euch, traut euch einfach. Es ist eine vielseitige und abwechslungsreiche Ausbildung mit guten Zukunftsperspektiven.



Bei ComputerHoeft ist fast alles möglich

Templin (fa). Manchmal sind es die kleinen Dinge die uns in den Wahnsinn treiben wenn sie nicht funktionieren. Dann ist es gut wenn man weiß, wo man schnelle und fachgerechte Hilfe bekommt.
Erst kürzlich habe ich mir eine neue Funkmaus angeschafft. Laptop angestellt, Batterie in die Maus gelegt und los geht es. Dachte ich. War aber nicht so. Ein kurzer Anruf im Geschäft ComputerHoeft brachte die Lösung.
„Sie müssen erst den kleinen USB-Stick zur Funkverbindung der Maus in den USB Steckplatz des Laptops stecken“, war die Antwort von Inhaber Jens Lemke. Wie simpel. Hatte ich doch das kleine Ding in der Verpackung übersehen.
Des weiteren ist mein Smartphone langsamer geworden und zeigt mir zuviel Werbung an. Was tun?



Geschenke zum Fest: Jens Lemke hilft beim Suchen und Finden

Nicht jeder weiß selber darauf eine Antwort und kann sich helfen. Also ist auch hier der Fachmann gefragt. Ein neues Passwort wurde erstellt, weil das Telefon nicht mehr eingeloggt war. Das neue Update konnte beginnen.
So einfach wenn man es kann. Jens Lemke kann es und hat inzwischen eine Jahrzehnte lange Erfahrung als IT-Spezialist gesammelt.
Von der schnellen Hilfe bis hin zu komplexen Reparaturen reicht die Angebotspalette.



In der Werkstatt: Der Chef sucht den Fehler im Netz

Acht Jahre Chef

Vor acht Jahren hat der Chef das Computerfachgeschäft übernommen und ist positiv gestimmt.
„Die Kunden kommen nach wie vor gern, um sich am Telefon oder vor Ort Rat und Hilfe zu holen“. So vieles scheint hier möglich zu sein. Da können beispielsweise Mobilfunk- und Festnetzverträge abgeschlossen werden. Handys, Computer und Laptops werden in der hauseigenen Werkstatt repariert.
„Wir versuchen technisch alles möglich zu machen“, ist die Devise des Teams.
Auch mit Sonderwünschen werde niemand nach Hause geschickt. Und was hebt die kleine Firma von anderen in der Branche ab?
Auch windowsfremde Betriebssysteme wie Linux und MacOs werden hier bedient und Smartphones vor Ort repariert.
Außerdem steht der Verkauf von neuen und gebrauchten Smartphones, Tabletts und Laptops sowie der Verkauf und die Einrichtung von Registrierkassen auf der Firmenliste.
„Man kann gar nicht genug betonen, dass wir auch Smartphones reparieren“, erinnert Jens Lemke.
Eine entscheidende Rolle für eine Reparatur spiele oft der Erhalt der Daten auf dem Telefon. Manche entscheiden sich auch nach der Reparatur, Daten auf ein neues Smartphone zu überspielen.
Nach einem fachlichen Gespräch muss der Kunde über Aufwand und Nutzen einer Reparatur jedoch selbst entscheiden. Wenn es doch ein neues Handy sein soll, helfen die Spezialisten vor Ort auch bei der Neueinrichtung. Egal ob sie es im Laden bestellen oder bereits woanders gekauft haben.

Unbedingt Daten sichern

„Generell ist uns aufgefallen, dass unsere Kunden keine Datensicherungen machen“, weiß der Chef. Selbst die Mitarbeiter von Firmen würden es vergessen. „Erst wenn es zu spät ist, gilt es zu retten was noch zu retten ist“.
Natürlich schließt Jens Lemke mit seinem Team auch vor Neuerungen nicht die Augen. Zurzeit hält der Passkey Einzug in die Medienlandschaft. Der Chef erklärt, dass der Kunde mit diesem wichtigen Schlüssel drei riesige Vorteile im Alltag hat. Nie wieder Passwörter merken oder abtippen. Höchster Schutz vor Betrug (Phishing-sicher) und Schutz bei Datenlecks.
Wer sich damit jetzt auseinander setzen möchte, der bekommt auch dafür Hilfe bei ComputerHoeft.
Das Team ist immer für seine Kunden da. Doch auch hier gibt es Prioritäten ähnlich wie in der Notaufnahme eines Krankenhauses. Ich hatte eben Glück mit meiner Funkmaus.
Glück können die Kunden hier auch bei der Auswahl ihrer Weihnachtsgeschenke haben. Neben Smartphones, Laptops, Drucker oder Spielekonsolen und Zubehör können sie auch gemeinsam mit den Mitarbeitern im Internet nach der passenden Überraschung suchen.
Jens Lemke gibt außerdem bekannt, dass er über den Paketshop GLS nur noch Pakete annimmt. Die Ausgabe kann hier nicht mehr stattfinden, weil es einfach zu viele Pakete geworden sind und die Kapazität dafür nicht mehr ausreicht.
Wer im kleinen Internetcafé mit einem Computer etwas schreiben oder ausdrucken möchte ist hier ebenfalls herzlich willkommen.
Jens Lemke wünscht allen Kunden eine schöne Weihnachtszeit. Er schenkt ihnen die Gewissheit, auch im Neuen Jahr immer für sie da zu sein.

ComputerHoeft
Seelow Templin Neubrandenburg
Jens Lemke
Inhaber
Puschkinstr. 20
17268 Templin
festnetz 03987 20 90 96
mobil 0151 74 383 153
fax 03987 43 96 094
www.hoeft.de
lemke@computerhoeft.de
Mo-Fr 09:00-12:00 Uhr
13:00-18:00 Uhr
Sa 09:00-12:00 Uhr

Copyright Bilder: „Tannenhof Jung“ & Callafleur

Callafleur

Wir gestalten Atmosphäre

Templin

Aus der Region für die Region bei Callafleur Templin



„Tannenhof Jung“ existiert seit 2005 und hat Kunden aus dem ganzen Osten.

Der Tannenhof selbst, hat für sich die Nische mit der Nordmanntanne gefunden, da sich kaum jemand traute Sie, aufgrund ihrer Frostempfindlichkeit, anzubauen.

Bis zu 8 Jahre lang wachsen die Bäume auf Heimischen Boden bis Sie geschlagen werden. Durch liebevolle Intensivbehandlung können dadurch die Bäume Gesund und Kräftig werden, so der Tannenhof

Wir von **„Callafleu“** arbeiten mit dem **„Tannenhof Jung“** schon seit vielen Jahren zusammen und wissen wie ein guter Tannenbaum aussieht. Wir vertrauen nicht nur darauf, die besten Tannenbäume zu bekommen, sondern fahren eigenständig hin und schauen uns die Bäume gemeinsam an, damit Sie mit Sicherheit die besten Bäume für Ihr Weihnachtsfest haben.

Unsere Zahlreichen Kunden profitieren nicht nur durch die hervorragende Auswahl, sondern auch von unserem Lieferservice.

Die ersten Weihnachtsbäume

kommen in der Woche vom 23.- 29.11.2026 und gibt es bis einschließlich Heiligabend bei uns zu kaufen.

Aber Vorsicht!

Die beliebtesten Bäume – 1 m -1,20 m auf Holzkreuz, sowie 1,70 m -1,80 m ‚Roter Adler‘ sind die beliebtesten Bäume und entsprechend schnell vergriffen. Überzeugen Sie sich selbst. Wir sind am Freitag den 27.11.2026 zum traditionellen Weihnachtsbaum schmücken mit dabei.

Verkauf:

Mo. – So.: Blumenladen Callafleur • Di. & Fr.: Markt Templin

Unsere Öffnungszeiten im November und Dezember

Mo. – Fr. 8 -18 Uhr • Sa. 9 - 16 Uhr • So. 9 - 15 Uhr

Nicht vergessen! Totensonntag ist am 22. November 2026.

Kaufen Sie jetzt bei uns Ihren Grabschmuck. Von kleinen Handsträußen über handgefertigte Grabgestecke, bis zu wundervollen Grabdecken, ist alles bei.



30 JAHRE AUTOHAUS DÄHN
DÄHN AUTOHAUS
freundlich · kompetent · fair

Hyundai · Kia · Mazda · Škoda · Citroën · Peugeot · Opel · MG · BYD

NUR 6 STÜCK. SOFORT VERFÜGBAR.

Sofort losfahren
Oder deinen Wunsch-BYD individuell konfigurieren und bestellen.

Der **BYD Dolphin Surf Active** – vollelektrisch, voll ausgestattet, sofort fahrbereit.

NEUWAGEN · 100 % ELEKTRISCH



BYD Dolphin Surf Active
Stromverbrauch kombiniert: 15,5 kWh/100 km
CO_2-Emissionen kombiniert: 0 g/km · CO_2-Klasse: A

EFFEKTIV AB
14.980 €*
inkl. Überführung, BYD E-Bonus und max. staatl. E-Auto-Förderung

SO SETZT SICH DER PREIS ZUSAMMEN

Unverbindliche Preisempfehlung	22.990 €
Überführung	+ 1.490 €
BYD E-Bonus garantiert – für alle Privatkunden	– 3.500 €
Dein Preis	**20.980 €**
Staatliche E-Auto-Förderung bis zu, einkommensabhängig	– 6.000 €
Effektiv ab	**14.980 €***

SCHON SERIENMÄSSIG AN BORD

- Adaptiver Tempomat & Spurhalteassistent
- Apple CarPlay & Android Auto
- 10,1"-Touchscreen, drehbar
- Rückfahrkamera
- 8 Jahre Batteriegarantie
- V2L – das Auto als Steckdose
- Notbremsassistent & Verkehrszeichenerkennung
- Klimaanlage & Keyless Go

World Urban Car of the Year 2025 · Sitze in veganem Leder · 220 km Reichweite (WLTP)

NUR BIS 31.12.2026

FÖRDER-CHECK: DEIN PERSÖNLICHER PREIS
Wir rechnen gemeinsam aus, wie viel Förderung für dich drin ist – unverbindlich und kostenlos.

Jetzt scannen!
Handy-Kamera drauf und direkt zum Förder-Check.

*Effektivpreis für den BYD Dolphin Surf Active, sofort verfügbar: UVP ab 22.990 € zzgl. 1.490 € Überführung abzgl. 3.500 € BYD E-Bonus (garantiert) = ab 20.980 €, abzgl. max. 6.000 € staatlicher E-Auto-Förderung (einkommensabhängig, Antrag durch den Käufer beim BAFA, kein Anspruch auf Förderung). Sonderlackierungen gegen Aufpreis. Nur für Privatkunden, solange Vorrat reicht, Kaufvertrag bis 31.12.2026. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen sowie Leasing- und Finanzierungsangeboten. Abbildung zeigt ggf. Sonderausstattung. BYD Dolphin Surf Active: Stromverbrauch kombiniert: 15,5 kWh/100 km; CO_2-Emissionen kombiniert: 0 g/km; CO_2-Klasse: A. Ein Angebot der Autohaus Dähn GmbH & Co. KG, Standorte siehe unten. Stand: November 2026.

Autohaus DÄHN** Dein großer Mehrmarkenhändler! Du findest uns in:

Hindenburger Str. 8 **17268 Templin[3]** **03987 208220**	Am Umspannwerk 6 17291 Prenzlau[1,2,4,5,9] 03984-85930	Automeile 4 17291 Prenzlau[3] 03984-85930	Johannesstraße 13 17034 Neubrandenburg[3,8] 0395-4555920	Ehm-Welk-Straße 86 16303 Schwedt[3] 03332-582750	W.-Seelenbinder-Str. 6 16306 Schwedt[4,6,7] 03332-434310	Löcknitzer Straße 32 17309 Pasewalk[3] 03973-2026580

**Autohaus Dähn GmbH & Co. KG · Du findest uns mit diesen Marken am jeweiligen Standort:
1 = Škoda-Servicepartner · 2 = Kia · 3 = Hyundai · 4 = Mazda · 5 = MG · 6 = Citroën-Servicepartner · 7 = Peugeot-Servicepartner · 8 = BYD · 9 = Opel-Servicepartner

50 Jahre im Dienst des Sehens

– Templiner Augenärztin Dr. Wagner feiert Berufsjubiläum –

Templin. Ein halbes Jahrhundert im Dienste des Sehens: Dr. med. Ingrid Wagner blickt in diesem Herbst auf 50 Jahre in der Augenheilkunde zurück. Diesen Meilenstein wollte die Templiner Augenärztin nicht allein feiern, sondern mit den Menschen, die ihren Weg begleitet, bereichert und geprägt haben. Am 6. November öffnete sie dafür die Türen der Templiner Praxis in der Kantstraße 1 für Kollegen, Freunde und Weggefährten.

Neben ihrer Praxis in Oranienburg betreibt Dr. Wagner bereits seit 2016 die Zweigpraxis in Templin. Viele Patienten halten ihr seit Generationen die Treue.

Heute gehören bildgebende Verfahren wie die OCT selbstverständlich zum Alltag der technisch modern ausgestatteten Praxis. Geblieben ist der Anspruch, sich Zeit für die Menschen zu nehmen – von der Vorsorge über Tauglichkeitsgutachten bis zu Untersuchungen bei Diabetes und der Behandlung von Kindern. Dass die Praxis gut für die Zukunft aufgestellt ist, zeigt auch das Team: Seit 2024 hält Augenärztin Alina Kasianenko im Wechsel mit ihrer Chefin Sprechstunden in Templin und Oranienburg ab.

Das Jubiläum war zugleich Anlass, die neue Bilderausstellung in den Praxisräumen zu zeigen. Bei kleinen Snacks und Erfrischungen blieb viel Raum für gute Gespräche, Anekdoten aus 50 Jahren und einen optimistischen Blick nach vorn.



Dr. Ingrid Wagner: „Die Anwesenheit meiner Gäste ist mir das liebste Geschenk“



Bild der neue Ausstellung in den Praxisräumen



Dr. Ingrid Wagner und ihr Team

Geschenke hatte sich die Jubilarin nicht gewünscht: „Die Anwesenheit meiner Gäste ist mir das liebste Geschenk“, so Dr. Wagner. Wer ihr dennoch eine Freude machen wollte, konnte sich an ihrem „Kulturtopf“ beteiligen. Das Geld kommt regionalen Künstlern zugute – passend zu einer Praxis, in der wechselnde Ausstellungen schon lange dazugehören.

Für Dr. Wagner ist das Jubiläum kein Schlusspunkt, sondern Auftakt für die nächsten Kapitel.

Wir nehmen neue Patienten auf!

Zweigpraxis

Augen zum Augenarzt

DR. MED. INGRID WAGNER
Augenärztin
Homöopathin

Sprechzeiten

Mo + Do 8 – 11:30 Uhr
13 – 17:30 Uhr
Di + Mi 8 – 14:00 Uhr

03987 20 93 15-0

augenarzt-templin.de

Kantstraße 1
17268 Templin

AutoPflege
Templin

„Glanz, der begeistert – Pflege, die überzeugt.“

- Gründliche Innen- und Außenreinigung
- Politur für neuen Glanz
- Lackaufbereitung & Versiegelung
- Felgen- und Reifenpflege
- Geruchsneutralisierung & Innenraumpflege

Zehdenicker Str. 34 | 17268 Templin
Telefon: 0152 04338214

Malereibetrieb
Kurzweg
Meisterbetrieb

Anstrich- & Tapezierarbeiten – Fassadengestaltung
Schimmelsanierung – Bodenbelagsarbeiten,
Ökologisch Bauen – Materialverkauf

Inhaber Marko Kurzweg
Wichmannsdorfer Str. 4b | 17268 Boitzenburger Land | ☎ 0173 2341173
info@maler-boitzenburg.de | www.maler-boitzenburg.de

AHORN
SEEHOTEL TEMPLIN

PANORAMARESTAURANT
& CAFÉ

Weihnachtsfeier
mit dem Team

Erst schlemmen, dann abräumen,
zum Schluss anstoßen!
Gutes Essen im Panoramarestaurant,
eine Kugel auf unserer Bowlingbahn
schieben und dann den Abend
an der Bar ausklingen
lassen!

Weihnachtliches 3-Gänge-Menü
ab dem 27.11.

38,90 €

Rinderkraftbrühe

Entenkeule mit Thymianjus,
Rotkohl und Kartoffelklößen

Lebkuchenparfait
mit Kirschen und Sahne



✓ täglich geöffnet 12.00-22.00 Uhr
✓ regionale Küche, saisonale Gerichte
✓ Auswahl an Kuchen und Torten
✓ **Aktion: 2-Gänge-Menü für das Geburtstagskind**
am Tag des Geburtstags kostenfrei

AHORN Seehotel Templin · Am Lübbesee 1
17268 Templin · T: 03987 491230
ahorn-hotels.de/templin

30 JAHRE AUTOHAUS DÄHN
DÄHN AUTOHAUS
freundlich · kompetent · fair

Hyundai · Kia · Mazda · Škoda · Citroën · Peugeot · Opel · MG · BYD

NUR 6 STÜCK. SOFORT VERFÜGBAR.

Sofort losfahren
Oder deinen Wunsch-BYD individuell konfigurieren und bestellen.

Der **BYD Sealion 7 Comfort** – vollelektrisch, 313 PS, sofort fahrbereit.

NEUWAGEN · 100 % ELEKTRISCH



BYD Sealion 7 Comfort
Stromverbrauch kombiniert: 19,9 kWh/100 km
CO_2-Emissionen kombiniert: 0 g/km · CO_2-Klasse: A

EFFEKTIV AB
37.480 €*
inkl. Überführung, BYD E-Bonus und max. staatl. E-Auto-Förderung

SO SETZT SICH DER PREIS ZUSAMMEN

Unverbindliche Preisempfehlung	49.990 €
Überführung	+ 1.490 €
BYD E-Bonus garantiert – für alle Privatkunden	– 8.000 €
Dein Preis	**43.480 €**
Staatliche E-Auto-Förderung bis zu, einkommensabhängig	– 6.000 €
Effektiv ab	**37.480 €***

SCHON SERIENMÄSSIG AN BORD

- Panoramadach mit elektr. Sonnenblende
- 15,6"-Touchscreen, drehbar
- 360°-Kamera & Einparkhilfe vorn/hinten
- Sitzheizung vorn & hinten, Belüftung vorn
- DYNAUDIO Sound-System
- Elektr. Heckklappe mit Kick-Sensor
- Adaptiver Tempomat & Totwinkel-Assistent
- V2L & Smartphone als Schlüssel

230 kW (313 PS) · 482 km Reichweite (WLTP) · 8 Jahre Batteriegarantie

NUR BIS 31.12.2026

FÖRDER-CHECK: DEIN PERSÖNLICHER PREIS
Wir rechnen gemeinsam aus, wie viel Förderung für dich drin ist – unverbindlich und kostenlos.

Jetzt scannen!
Handy-Kamera drauf und direkt zum Förder-Check.

*Effektivpreis für den BYD Sealion 7 Comfort, sofort verfügbar: UVP ab 49.990 € zzgl. 1.490 € Überführung abzgl. 8.000 € BYD E-Bonus (garantiert) = ab 43.480 €, abzgl. max. 6.000 € staatlicher E-Auto-Förderung (einkommensabhängig, Antrag durch den Käufer beim BAFA, kein Anspruch auf Förderung). Ggf. Aufpreis für Sonderlackierungen. Nur für Privatkunden, solange Vorrat reicht, Kaufvertrag bis 31.12.2026. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen sowie Leasing- und Finanzierungsangeboten. Abbildung zeigt ggf. Sonderausstattung. BYD Sealion 7 Comfort: Stromverbrauch kombiniert: 19,9 kWh/100 km; CO_2-Emissionen kombiniert: 0 g/km; CO_2-Klasse: A. Ein Angebot der Autohaus Dähn GmbH & Co. KG, Standorte siehe unten. Stand: November 2026.

Autohaus DÄHN** Dein großer Mehrmarkenhändler! Du findest uns in:

Hindenburger Str. 8 **17268 Templin[3]** **03987 208220**	Am Umspannwerk 6 17291 Prenzlau[1,2,4,5,9] 03984-85930	Automeile 4 17291 Prenzlau[3] 03984-85930	Johannesstraße 13 17034 Neubrandenburg[3,8] 0395-4555920	Ehm-Welk-Straße 86 16303 Schwedt[3] 03332-582750	W.-Seelenbinder-Str. 6 16306 Schwedt[4,6,7] 03332-434310	Löcknitzer Straße 32 17309 Pasewalk[3] 03973-2026580

**Autohaus Dähn GmbH & Co. KG · Du findest uns mit diesen Marken am jeweiligen Standort:
1 = Škoda-Servicepartner · 2 = Kia · 3 = Hyundai · 4 = Mazda · 5 = MG · 6 = Citroën-Servicepartner · 7 = Peugeot-Servicepartner · 8 = BYD · 9 = Opel-Servicepartner







Templin packt an:

Viele Hände, viele Bäume und ganz viel Herz für die Natur!

Bei strahlendem Herbstwetter wurde am 7. November 2026 in Templin nicht nur kräftig angepackt, sondern auch ein Stück Zukunft gepflanzt.

Dem Aufruf des Bürgermeisters und des Stadtforstteams folgten erfreulich viele Templiner. Die Beteiligung war riesig und die Begeisterung mindestens genauso groß!

Ob groß oder klein, jung oder alt: Alle wollten mithelfen, Templins Natur ein bisschen grüner und zukunftsfester zu machen. Besonders tatkräftige Unterstützung gab es von 14 Bundeswehr-Kameradinnen und Kameraden der Patenkompanie aus Prenzlau, die ebenfalls ihre Ärmel hochkrempelten.

Doch bevor Spaten und Schaufeln zum Einsatz kamen, gab es einen ganz besonderen Auftakt: Mitten in der Natur sorgte der UM Tanz e. V. mit einer künstlerischen Tanzeinlage für Bewegung der etwas anderen Art. Ein schöner Moment, der Natur und Kultur auf besondere Weise miteinander verband.





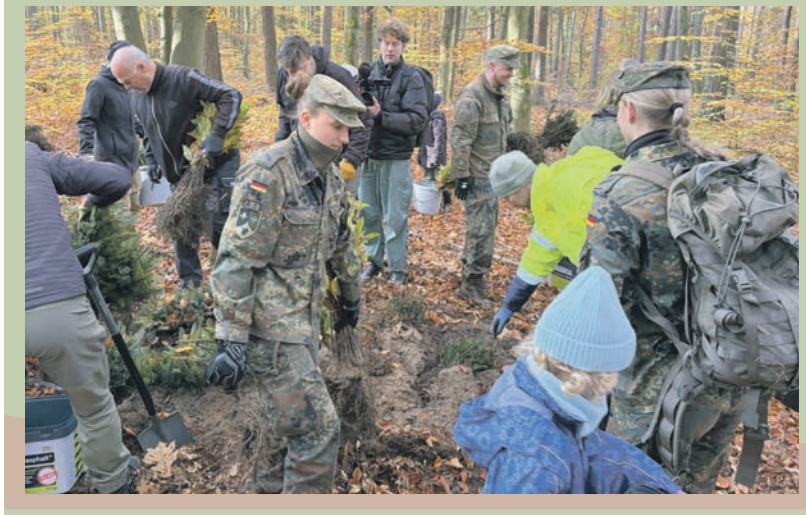


Anschließend ging es ans Werk: Esskastanien, Vogelkirschen, Weißtannen und Eiben wurden als kleine Setzlinge in die Erde gebracht. Kleine Bäumchen mit großen Zukunftsplänen.

Und weil so viel frische Luft und körperlicher Einsatz bekanntlich hungrig machen, wartete zum Abschluss eine wohlverdiente Stärkung auf alle fleißigen Helferinnen und Helfer: Die Stephanus Stiftung hatte leckere warme Suppen gekocht.

Bürgermeister Christian Hartphiel: „Ein großes Dankeschön gilt allen, die dabei waren, mit angepackt, organisiert, getanzt, gekocht und unterstützt haben.

Jeder gepflanzte Baum zählt und kommende Generationen werden davon profitieren. Genauso wertvoll ist das, was an diesem Tag zwischen den Beteiligten gewachsen ist: Gemeinschaft, Zusammenhalt und die Freude daran, gemeinsam etwas Gutes zu schaffen.“





SUZUKI AUTO

Neues vom Autohaus Gramowski

SUZUKI MARINE

Suzuki Service Partner Auto | Suzuki Vertragshändler Marine



Weihnachts-Deal für Kapitäne
Beim Kauf eines Austellungsstückes bis zu 20% Rabatt!

Stellplätze für Boote vorhanden

Bootsmotoren-Service und -Verkauf



DF5A & DF6A
Pinnensteuerung

SUZUKI FINANCE
Ein Service Center der CreditPlus Bank AG

Weihnachts-Deal für Kapitäne!
Bis zu 20% Rabatt auf Neupreis der Ausstellungs-Motoren.
Solange der Vorrat reicht.

Finanzierung über Suzuki Finance möglich
- schon ab kleinen Monatsraten.



Autohaus Gramowski
Suzuki Service Partner Auto
Suzuki Vertragshändler Marine
Zehdenicker Straße 31 · 17268 Templin
Tel.: 03987 6346 · Fax: 03987 409555
E-Mail: auto-gramowski@gmx.de
www.auto-gramowski.de

Endlich wieder tanzen:
Die Ü30 Party im El Dorado Templin



Templin. Wer dabei war, vergisst es nicht. Wer nicht dabei war, hat von ihr gehört. **Die Ü30 Party im El Dorado Templin**, nach Jahren der Pause kehrt sie endlich zurück: **am Samstag, 28. November 2026**. Was diese Nacht so besonders macht? Es ist die Mischung. Mitten in der Westernstadt, die in diesem Jahr ihr 20-jähriges Jubiläum feiert, trifft Western Feeling auf Party Feeling. Zwischen Saloon und Holzfassaden, wird getanzt, gelacht und gefeiert, wie man es sonst nirgends in der Region erlebt. Hier trifft sich die Generation, die weiß, wie man einen Abend genießt: Freunde von früher, Nachbarn, Kollegen und neue Bekanntschaften. Für den richtigen Sound sorgen Party-DJ Bork und P&D Live.

- **El Dorado Templin, Am Röddelinsee 1**
- **Samstag, 28.11.2026**
- **Einlass 19 Uhr, Ende 2 Uhr**
- **Vorverkauf nur 8 € (Abendkasse 10 €)**

Die Plätze sind begrenzt, sichern Sie sich jetzt Ihre Karte!

Hier gibt es Ihre Karten im Vorverkauf:
- **Kiosk+ Post Lotto Tabak**, Dargersdorfer Str 19, Templin
- **Kiosk+ Hermes Lotto Tabak**, Lychener Str. 4, Templin
- **Kiosk+ Post Lotto Drogerie**, Fürstenberger Str. 1, Lychen
- **Gesundheitsengel**, Grünstraße 13, Zehdenick

Auch an die sichere An- und Heimreise ist gedacht:
Shuttle Klaus, bringt die Gäste hin und wieder zurück.
Die Fahrten können gemeinschaftlich und Hin- und Rückfahrt auch getrennt gebucht werden.

Karten sichern, Freunde anrufen und am 28. November dabei sein, wenn es im El Dorado wieder heißt:
Ü30 Party, und zwar in ihrer besten Form.

Futtermittel

Kartoffeln & Runkeln
Garten- & Stallbedarf
Angelbedarf & Köder
Dünger & Blumenerde
Wurstwaren & Eis

Verkauf: Mo.-Fr. 8.30 - 18.00 Uhr
Sa. 8.30 - 12.00 Uhr

TL MARKHOFF

Templiner Landprodukte, Inh. Sebastian Markhoff
Lychener Str. 28 (Einfahrt gegenüber ARAL) • 17268 Templin
Tel.: 03987 2357727 • Fax: 2357849
www.templiner-landprodukte.de · info@templiner-landprodukte.de

Neue Bürgerservicestelle im Rathaus Templin eröffnet

Wer das Rathaus in Templin besucht, steht nicht selten zunächst im Foyer und fragt sich: Wo muss ich hin? Wer ist der richtige Ansprechpartner für mein Anliegen? Damit Besucherinnen und Besucher künftig schnell und unkompliziert die passende Anlaufstelle finden, hat die Stadtverwaltung Templin eine neue Bürgerservicestelle eingerichtet.

Ab sofort unterstützt Fachgebietsleiterin Soraya Bechly gemeinsam mit ihrem Team die Bürgerinnen und Bürger bei der Orientierung innerhalb des Rathauses. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Bürgerservicestelle helfen dabei, das richtige Fachamt bzw. den zuständigen Mitarbeiter zu finden und vermitteln den entsprechenden Kontakt.
Mit diesem zusätzlichen Service möchte die Stadtverwaltung den Rathausbesuch erleichtern, Wege verkürzen und eine unkomplizierte Orientierung ermöglichen. Die Bürgerservicestelle ist damit eine zentrale erste Anlaufstelle für alle, die Unterstützung bei ihrem Besuch im Rathaus benötigen.

Die Stadtverwaltung Templin freut sich, mit diesem Angebot den Besucherinnen und Besuchern künftig einen noch besseren Service im Rathaus zu bieten.



Bürgermeister Christian Hartphiel — *Fachgebietsleiterin Soraya Bechly*

Die Bürgerservicestelle befindet sich im Foyer des Rathauses, in Zimmer 106, und ist zu folgenden Zeiten besetzt:
Dienstags: 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 17:30 Uhr
Donnerstags: 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 15:30 Uhr

Senioren-Wunschbaum Templin: Wünsche erfüllen und Freude schenken

Templin. Weihnachten ist die Zeit der Wünsche, der Begegnungen und der gegenseitigen Unterstützung. Doch gerade ältere Menschen, die allein leben und sich einsam fühlen oder die nur über geringe finanzielle Mittel verfügen, können diese besondere Zeit nicht immer unbeschwert genießen.

Der Verein Lernort Welt e.V., der auch Träger vom Templiner Brotkorb ist, organisiert die Wunschbaum-Aktion schon zum zweiten Mal.
Die Vorsitzende Irene Hummel sagt: „Mit dem Senioren-Wunschbaum möchten wir ein Zeichen der Solidarität setzen. Und außerdem macht es allen Beteiligten Spaß!“
Die ehrenamtliche Initiative richtet sich an Menschen ab 65 Jahren, bei denen entweder das Geld zu knapp für kleine Extra-Wünsche ist oder die niemanden mehr haben, der Weihnachten an sie denkt.


Bürgermeister Hartphiel unterstützt auch 2026 die Wunschbaum-Aktion in der Stadtbibliothek und wünscht der ehrenamtlichen Initiative viel Erfolg.

Sie können einen Wunschzettel - allerspätestens bis Fr. 11.12.26 bitte - in der **Stadtbibliothek Templin, Prenzlauer Allee 7**, abgeben. Die eingehenden Wünsche werden laufend auf Wunschkarten notiert und hängen ab Fr. 27.11.26 anonymisiert am Weihnachts-Wunschbaum in der Stadtbibliothek Templin.
Alle TemplinerInnen sind herzlich eingeladen, sich an der Aktion zu beteiligen und einen der Wünsche wahr werden zu lassen. Dafür sucht man sich eine Wunschkarte vom Baum aus, besorgt das Gewünschte und gibt das Geschenkpaket rechtzeitig vor Weihnachten wieder in der Stadtbibliothek ab.
Die Ehrenamtlichen bringen die Geschenke spätestens bis 23.12.26 zu den SeniorInnen nach Hause bzw. ins Pflegeheim. Mit-Organisatorin Lina freut sich schon sehr darauf, „wieder Weihnachtsengel zu spielen“.
Letztes Jahr brachte Lina u.a. Pflanzen, selbstgestrickte Socken und Schals, Plätzchen, Stollen und kleine Wohlfühl-Artikel wie Kosmetika zu den Beschenkten, außerdem Einladungen und Gutscheine. Mehrere der älteren Menschen hatten sich einen gemeinsamen Ausflug in ein Café gewünscht.
Eine 96jährige wünschte sich „Gesundheit und noch vier Jahre Leben“. Sie bekam ein Paket mit gesunden Kleinigkeiten, liebevoll von den Kindern einer Templiner Familie ausgesucht.

In der Weihnachtszeit wird so ein kleines Zeichen für Zusammenhalt, Solidarität und Mitmenschlichkeit gesetzt. Die Schenkenden besorgen nicht einfach nur ein Geschenk, sie schenken auch Wertschätzung, Freude und das Gefühl, nicht vergessen zu sein.

Kontakt:
Lernort Welt e.V.,
Irene Hummel, 01577 5225163
Wunschzettel, Wunschbaum:
Stadtbibliothek Templin,
Prenzlauer Allee 7

Feierprobe erfolgreich bestanden

Erstes Erntefest der Templiner Landprodukte auf dem Punkt

Templin (fa). Ein gelungenes Fest, zahlreiche Besucher und viele schöne Begegnungen: Mitte Oktober veranstalteten die Templiner Landprodukte gemeinsam mit Jörg Mai von der Templiner Gaststätte „Zur Schranke“ ihr erstes Erntefest. Die Organisatoren hatten viel Zeit und Mühe in die Vorbereitung gesteckt und wurden dafür belohnt. Der Besucherandrang war erfreulich groß und übertraf die Erwartungen. Umso mehr freute sich das Team über die vielen Gäste, die das Fest zu einem rundum gelungenen Tag machten. „Wir sind wirklich sehr dankbar für alle, die mitgemacht, uns unterstützt und zum Gelingen des Festes beigetragen haben“, erzählt Sebastian Markhoff von den Templiner Landprodukten. Zahlreiche regionale Anbieter und Helfer sorgten dafür, dass für Groß und Klein etwas geboten war. Vor allem die kleinen Besucher kamen auf ihre Kosten. Beim Ponyreiten, Hufeisen- und Lassowerfen sowie auf der großen Hüpfburg war jede Menge Spaß garantiert. Eine besondere Attraktion war die sogenannte Ackerbanane: Ähnlich wie bei einem Bananenboot zog ein Traktor eine Gummimatte über den Acker, auf der sich die Mädchen und Jungen ordentlich durchschütteln lassen konnten. Auch einige Erwachsene ließen sich diesen Spaß nicht entgehen. Für das leibliche Wohl sorgten regionale Anbieter mit Wurst, Fisch, Backwaren und weiteren Leckereien. Auch Blumengestecke konnten erworben werden. Frische Kürbissuppe aus dem Thermomix und Glühwein von der Mosterei Klimmek aus Angermünde rundeten das Angebot ab. Ein Kuchenbasar mit 17 verschiedenen Sorten wurde von den Zehntklässlern des Templiner Gymnasiums organisiert. Den Erlös möchten die Schülerinnen und Schüler für ihr Abschlussfest im Eldorado verwenden.





Schwere Last: Cindy Noetzel sortiert Kaninchenfutter in die Regale



Auslese: Erwin König und Justin Dittmann sortieren die Kartoffeln an der Maschine





Bestellung nicht vergessen: Gemeinsam mit dem lebensgroßen Bullen erinnern Sebastian Markhoff und Vivien Schmidt daran.

Für Sebastian Markhoff steht fest: Das erste Erntefest war ein voller Erfolg. Besonders die gute Stimmung und die Unterstützung aller Beteiligten haben den Tag zu etwas Besonderem gemacht. Deshalb laufen die Planungen für eine zweite Auflage im kommenden Oktober bereits an.

Heimisches Rind und weitere regionale Produkte

Auch abseits des Erntefestes gibt es bei den Templiner Landprodukten einiges Neues. Ein besonderes Augenmerk liegt auf der Zusammenarbeit mit der Marke Bergsdorfer Wiesenrind von Christoph Lehmann. Die regionalen Rindfleischprodukte haben Sebastian Markhoff und seine Kunden überzeugt. Von Leberwurst bis hin zu Rouladen ist für jeden Geschmack etwas dabei. Die Bestellungen werden jeweils eine Woche im Voraus entgegengenommen. Ein lebensgroßer Bulle im Eingangsbereich der Verkaufshalle macht auf das Angebot aufmerksam. Wer es lieber fruchtig mag, findet bei den Templiner Landprodukten rund 30 verschiedene Fruchtsaftsorten der Angermünder Mosterei Klimmek. Für gemütliche Stunden gibt es außerdem eine leckere Glühweinalternative. Auch Holzbriketts der Milmersdorfer Firma Robeta stehen für warme Stunden zuhause bereit.

Geschenke für Mensch und Tier

Da Weihnachten vor der Tür steht, gibt es auch zahlreiche Geschenkideen für Zwei- und Vierbeiner. Für kleine Landwirte sind Spielwaren in Form von Traktoren und landwirtschaftlichen Maschinen ab drei Jahren wieder im Sortiment. Hundebesitzer finden unter anderem Adventskalender, Schweineohren, weitere Kauartikel und gefütterte Hundemäntel für die kalte Jahreszeit. Für Katzen gibt es besondere Vitaldrinks mit Gemüse, Ente, Fisch oder Huhn. Auch an die heimischen Wildvögel wurde gedacht. Sonnenblumenkerne stehen bereits für die kommende Wintersaison bereit. Sebastian Markhoff freut sich, dass die Sonnenblumenernte inzwischen eingefahren und die schwarzen Kerne gedroschen sind. Auch die Kartoffelernte ist abgeschlossen. Zwei rote und zwei gelbe Sorten warten auf die Kunden.

Der frisch ausgebildete Landwirt Erwin König und Praktikant Justin Dittmann kümmern sich derzeit um die maschinelle Sortierung. Kleinere Kartoffeln werden als Futterkartoffeln verkauft, während die größeren ihren Weg in die heimischen Küchen finden und vielleicht sogar auf den Weihnachtstisch. Neu ab Dezember ist, dass nun auch der Templin-Gutschein eingelöst werden kann. Natürlich kann man aber auch hauseigene Gutscheine direkt bei den Templiner Landprodukten erwerben.

Zum Jahresende möchte sich das gesamte Team der Templiner Landprodukte mit Sebastian Markhoff, Cindy Noetzel, Vivien Schmidt, Jan Neumann und Erwin König bei allen Kunden, Geschäftspartnern und Verpächtern für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit bedanken.

Sie wünschen allen ein friedliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr. Mit mehr als fünftausend verschiedenen Artikeln sind die Templiner Landprodukte eine vielseitige Anlaufstelle für Menschen und Tiere in der Region. Das Team freut sich darauf, seine Kunden auch im kommenden Jahr wieder persönlich begrüßen zu dürfen.

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag von 8.30 - 18.00 Uhr,
samstags von 8.30 - 12.00 Uhr.
Kontakt: 03987 2357727

SAMSUNG

Samsung Micro RGB

Der einzige TV mit LEDs, die unter 100 µm groß sind.
Für präziseste Farbdarstellung ohne Blooming-Effekte.

NEU Unser Heimkino-TV Micro RGB R95H
Erhältlich in folgenden Größen: 85 | 75 | 65

Streaming-Content[1] im Wert von 1.122 €



F A↑G

Micro RGB TV
GMR65R95HATXZG

NETZWELT[2] SEHR GUT NOTE: 1,3 — Samsung GMR65R95H

connect[3] ÜBERRAGEND 957 Punkte — Samsung GMR65R95H

SATVISION[4] Samsung 65" Micro RGB R95H (GMR65R95HATXZG) SEHR GUT 96,8 %

Made for Germany

4K AI Upscaling Pro
Verbessert die Bildqualität von Full HD Inhalten

AI Sound Controller Pro
Lässt Tonspuren separat an eigene Hörgewohnheiten anpassen

Glare Free / Entspiegeltes Display
Für ein Bild ohne störende Spiegelungen und Reflexionen

euronics Friedrich

Bahnhofstr. 22/22b • 17268 Templin
euronics-friedrich.de • 03987 2300

seit 80 Jahren für Sie da!

[1] Ausführliche Teilnahmebedingungen sowie Aktionsmodelle mit länderspezifischen Modell-Codes unter samsung.de/madeforgermany | [2] NETZWELT, sehr gut (1,3), Online-Veröffentlichung am 8.5.2026 unter netzwelt.de, zum Samsung GMR65R95H, Einzeltest. | [3] connect.de, überragend (957 von 1.030 Punkten bzw. 93 %), Innovation, Ausgabe 8/2026, zum Samsung GMR65R95H, Einzeltest. | [4] SATVISION, sehr gut (96,8/100 %), Ausgabe 8/2026, zum Samsung GMR65R95HATXZG, Einzeltest. | [5] Das IT-Sicherheitskennzeichen des BSI (Bundesamt für Sicherheit in der Informationstechnik) gilt ausschließlich für TV-Modelle 2025. Weiterführende Informationen und konkrete Modelle sind unter der Webseite des BSI zu finden: https://www.bsi.bund.de/It-sik/h/samsung | [6] Im Hinblick auf die Anzahl der jährlich weltweit verkauften TV-Geräte in den letzten 20 Jahren. Quelle: Omdia, Februar 2026. Die Ergebnisse stellen keine Empfehlung von Samsung dar. | [7] One-UI-Tizen-OS-Upgrades sind ab dem Produktveröffentlichungsjahr 2023 für mindestens sieben Jahre verfügbar. Inhalte und Dienste können je nach Region variieren und ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Die Zustimmung zu den Smart Hub-Nutzungsbedingungen und der Datenschutzrichtlinie ist vor der Nutzung erforderlich. Einige Inhalte und Dienste machen eine Registrierung sowie ein Abonnement erforderlich. Ein Samsung Account wird benötigt.